

知识产权保护国别指南

新加坡

国家知识产权局知识产权保护司 组织编写



知识产权出版社

中国对外翻译出版集团

知识产权保护国别指南

新加坡

国家知识产权局知识产权保护司 组织编写



知识产权出版社

全国百佳图书出版单位

—北京—

编写组

编 写：谭 剑 刘 颖 任荣晖

齐明媛 梁子钦 马 裕

SOON Wei Bryan

李荟萃 贾英丰 陈 钧

董文倩 康雯星

审 校：张志成 朱 瑾 宋蓓蓓

许谅亮

特邀专家：高永懿 吕 梁 刘冬升

李 慧 高琛颢 程宝妹

编者的话

改革开放 40 多年来，中国企业“走出去”的步伐越来越快，参与国际经贸合作越来越深入，在国际市场上的竞争态势也由价格、质量、品种、交货期、服务等传统方式的竞争，越来越向依靠包括知识产权竞争等形式的法律竞争转变。特别是对于知识产权密集型行业，拥有自主品牌、市场美誉度好的一般消费品生产企业，成长性好、快速拓展国际市场的中型企业来说，感受尤为明显，面临的问题也愈发突出。

近年来，中国企业在海外遭遇的知识产权摩擦纠纷日益增多，主要表现为：在境外举办的大型国际展会上被竞争对手以侵犯知识产权为由发起行动，企业商标在出口或投资目的地被抢注，对外经贸合作协议中遭遇知识产权陷阱，在境外被竞争对手以侵犯专利权为借口提起诉讼——其中不乏非专利实施主体（NPE）发起的诉讼。此外，中国企业在美国还可能会遭到“337”调查。

中国政府高度重视知识产权工作，把对中国企业海外知识产权权益的维护与服务作为国家知识产权战略的重要内容，作为推动对外经贸合作的重要基础工作，摆上重要议事日程。国务院和有关地区、部门出台了一系列政策措施文件，从队伍、资金等方面加强了

保障。特别是，2019年7月，国家知识产权局建立了国家海外知识产权纠纷应对指导中心，并与中国国际贸易促进委员会联合建立了国家海外知识产权纠纷应对指导理事会，建立起覆盖全国的工作体系，完善工作机制、制定工作计划、明确工作任务、落实工作责任，系统推进了企业知识产权海外维权工作。

针对企业普遍面临的对相关国家知识产权状况了解不多、信息来源渠道窄的问题，为更好地加强面向企业的信息服务，指导企业做好知识产权海外维权工作，国家知识产权局和中国国际贸易促进委员会组织国内外专家，启动了“知识产权保护国别指南”的编写工作，选择越南、巴西、德国等8国作为第一批编写对象，以单行本形式按国别出版。今后，还将陆续编写、出版其他国家的指南。本指南系列既可以作为企业开展知识产权海外维权工作的重要参考，也可以作为高等院校知识产权专业开展教学研究和法律服务机构业务能力建设的重要工具书。

谭 剑

中国国际贸易促进委员会知识产权服务中心

目 录

一、新加坡知识产权保护概述	001
二、新加坡知识产权申请与注册	003
2.1 专利	003
2.2 外观设计	010
2.3 商标	013
2.4 著作权	019
三、新加坡知识产权的撤销与无效	020
3.1 专利的撤销和无效	020
3.2 外观设计的撤销	024
3.3 商标的撤销和无效	025
四、新加坡知识产权侵权救济	028
4.1 自力救济	028
4.2 行政程序	030
4.2.1 侵权咨询	030
4.2.2 海关措施	030
4.3 司法程序	033
4.3.1 知识产权民事诉讼种类及其管辖	033
4.3.2 侵犯知识产权的行为及其救济措施	035
4.3.3 刑事救济措施	041

4.4 替代性纠纷解决机制	044
4.4.2 调解	046
4.4.3 中立评估	047
五、新加坡知识产权申请注册官费一览	049
5.1 新加坡专利相关官费一览	049
5.2 新加坡外观设计相关官费一览	050
5.3 新加坡商标相关官费一览	051
六、新加坡知识产权相关部门和组织	052
七、新加坡知识产权申请注册文书模板及 相关法律文书样式	056
附件 1 专利申请表	057
附件 2 注册外观设计申请表	067
附件 3 注册商标申请表	083
附件 4 (自力救济) 要求书 / 警告函	101
附件 5 申请海关扣押侵权货物表格 (以商标权为例) ...	103
附件 6 (民事救济) 索赔声明 (通用)	114
附件 7 (刑事救济) 私人刑事诉讼申诉表 (通用)	117



新加坡知识产权保护概述

新加坡在知识产权方面拥有较完善的法律框架，对专利、外观设计、商标、著作权、地理标志、集成电路布图设计和植物新品种保护单独立法。

新加坡知识产权（包括专利、商标、外观设计、植物新品种和地理标志等）的申请受理、审查和注册等由新加坡知识产权局（Intellectual Property Office of Singapore，简称 IPOS）负责。IPOS 还负责受理审理权利人和公众提起的知识产权确权案件，包括专利和商标的异议、复审、撤销和无效案件等。

权利人在新加坡获得知识产权后，如遭遇侵犯其合法权益的行为，可以采取自力救济，也可以通过行政措施、民事诉讼、刑事救济和替代性纠纷解决机制等方式，维护自身合法权益。

在自力救济方面，权利人可向对方发出警告函，这既可作为诉讼的非必要前置措施，也可作为未来诉讼程序中的证据使用。在行政救济方面，新加坡海关可以采取边境保护措施，依申请或依职权扣押侵犯知识产权的进出口物品。

新加坡最高法院的高等法庭设有知识产权裁判部，负责审理知

知识产权相关的民事案件，主要包括侵权案件和权利有效性案件等。高等法庭近年来努力解决诉讼费用较高的问题，并简化诉讼程序，降低诉讼费以减轻当事人负担。

新加坡警察部队（Singapore Police Force）负责调查与商标和著作权有关的知识产权侵权案件，并在法院的授权下对侵权人处所进行搜查。侵权人如构成知识产权刑事犯罪将面临监禁和罚款。

新加坡政府近年来将包括仲裁、调解、中立评估等在内的替代性争议解决机制作为快捷、高效和经济的纠纷解决方式在多个领域和行业进行推广，尤其是鼓励纠纷双方当事人诉讼之前尝试通过调解等方式解决纠纷。

权利人可结合自身状况、侵权程度和实际需要选择一个或多个前述救济方式。



新加坡知识产权申请与注册

2.1 专利

A 简介

新加坡专利类似我国的发明专利（新产品、方法或对现有技术的改进）。新加坡没有实用新型制度，对于外观设计则单独立法进行保护。

根据新加坡专利法和专利审查指南，可授予发明专利的申请必须满足新颖性、创造性和工业实用性的要求。新颖性是指发明在申请日前不应以任何方式在世界任何地方公开；创造性指发明对于本领域技术人员是非显而易见的；工业实用性是指发明能够以某种形式制造或使用（治疗或诊断方法除外）。

同时，以下不得授予专利权：

- （1）具有鼓励犯罪、反道德、反社会性质的发明；
- （2）人体或动物的手术或治疗方法；
- （3）发现、科学理论和数学方法；

- (4) 艺术创作：文学、喜剧、音乐和美术作品；
- (5) 表达心理活动、游戏或者商业经营的理论规则或方法；
- (6) 信息表达。

目前，新加坡专利从申请到获权的周期通常为 2-4 年不等，具体取决于专利的复杂程度以及检索和审查的过程。若不存在异议，且在申请过程中符合各环节的提交期限要求，也有可能在提出申请的 12 个月内被授予专利权。目前，IPOS 正推行一项专利申请快速通道试点计划，纳入快速通道的专利申请将有望在 6 个月之内获得授权。

IPOS 还积极加入有助于加快审查进度的双边与多边协议，包括专利审查高速路（PPH）（已于 2013 年 9 月 1 日与中国签订了双边协议）、全球专利审查高速路（GPPH）以及东盟专利审查合作项目（ASPEC）。在这些协议框架下请求加快审查的，新加坡专利局不另收取官费。

在新加坡，有资格进行专利申请的主体包括：发明人、根据与发明人的协议获得申请权的人、职务发明人的雇主等。如果申请人居住在新加坡，并计划首先在新加坡境外申请专利，则需要先获得 IPOS 的书面授权，并进行国家安全审查（保密审查）。需特别注意的是，如果违反新加坡保密审查规定将需要承担刑事责任。

新加坡的专利保护期限为自申请日起 20 年，从第五年开始需要每年缴纳年费（Renewal fee）。

新加坡允许在专利申请中提出优先权请求，如果申请人已经向《巴黎公约》成员国或世界贸易组织成员国提交了专利申请，并希望随后在新加坡提交相同的申请，可以在 12 个月内要求在新加坡

请求享有专利的优先权。

B 程序

申请人可以向 IPOS 提交纸质申请文件，也可通过新加坡的电子申请系统（IP²SG）在线提交专利申请（申请网址：<https://ip2sg.ipos.gov.sg>）。

新加坡专利申请流程如下：

步骤 1：提交申请材料并缴纳费用

申请材料包括：

- （1）专利申请表（见附件 1：专利申请表）；
- （2）申请专利的相关说明书；
- （3）权利要求书（如已经准备好）；
- （4）与专利说明书或权利要求有关的任何绘图；
- （5）发明摘要。

申请费可以通过 IP²SG 在线付款，可在递交同时或在专利申请提交后的一个月内支付。如果提交的申请材料不满足申请要求，IPOS 将通知申请人在 2 个月内补交材料。如无法及时补正，视为放弃申请。如果在提交专利申请时权利要求还没有完全准备好，可以先提交不包含权利要求的临时申请。

步骤 2：初步审查

如满足上述申请材料的要求，IPOS 将确定申请日，提交临时申请的，以其他申请材料（不包含权利要求）满足要求的时间为申请日。根据新加坡专利法及细则规定，权利要求应在申请日之后的 12 个月内提出；若要求了优先权，则是优先权日 12 个月内或申请日 2 个月内，以较晚者为准。

IPOS 确认申请人已经按时提交了权利要求并缴纳申请费用后，将对申请进行初步审查。审查内容包括：

- （1）优先权要求是否正确；
- （2）是否存在描述或图纸的遗漏；
- （3）申请是否符合官方格式要求。

如果不符合初步审查要求的，申请人需要在 2 个月内修改，如不按时修改则申请将被驳回。

步骤 3：公开

通过初步审查后，专利申请的详细信息将在优先权日或申请日起（没有优先权声明的，以申请日为准）18 个月后尽快在其《专利杂志》上公开，申请人如希望尽早获得专利授权，可要求提前公开。

步骤 4：专利检索和实质审查

经过初步审查后，将进入专利检索和实质审查阶段。专利检索主要是在专利申请相同的领域中搜索类似的已有发明，即“现有技术”。实质审查主要是审查专利的可专利性条件，包括将现有技术与专利申请进行对比，确定现有技术是否破坏了专利申请的新颖性，还需要审查创造性和工业实用性。

新加坡在专利检索和实质审查阶段，有四种方式供申请人选择，详见下表所示。

选项	(1) 分别检索和 审查	(2) 打包检索和审查	(3) 仅审查	(4) 补充审查
大体时间	检索（13 个月 内）+ 审查（36 个月 内）	36 个月内	36 个月内	54 个月内
费用 （新加坡 元）	检索 （1,650） 审查 （1,350）	1,950	1,350	不收费
优点	有机会根据检索结果决定是否进行审查	如果选择进行审查，与选项（1）相比，可节省时间和成本	如果已有国外检索结果，则无需检索，价格会便宜一些	允许依据同族专利在其他国家审查结果和 PCT 国际阶段的初审结果，请求补充审查可以快速获得授权，节约成本
缺点	如果继续进行审查，则费用比选项（2）高	如果检索结果不乐观，审查费用无法退回	可能遗漏部分现有技术	如果国外检索和审查不符合新加坡的授权要求，则授予的专利可能被无效。

注：

1. 选项（3）和选项（4）中依据的国外检索或审查结果仅限于以下机构出具的结果：韩国知识产权局、日本特许厅、新西兰知识产权局、澳大利亚知识产权局、加拿大知识产权局、英国知识产权局、美国专利商标局和欧洲专利局。
2. 选项（4）的补充审查通道已经于 2020 年 1 月 1 日关闭，但对于该日期之前提交的 PCT 申请仍然可以在 30 个月期限结束前进入新加坡国家阶段并利用该通道获得授权。

在专利检索和审查后，IPOS 将向申请人发出审查意见（Written Opinion）。如果不存在疑义（objection），IPOS 将向申请人发送专利资格授予通知（Notice of Eligibility to Proceed to Grant）。

如果存在一个或多个未解决的疑义，申请人需要在 5 个月内对审查报告作出回应，或在 3 个月内对补充审查报告作出回应。回应的内容可能是关于专利审查员意见的书面意见，也可能是对专利申请文件的修改，或者两者兼有。随后审查员可以再次发出审查意见，直到解决专利申请中所有问题为止。如果自第一份审查意见发出之日起 18 个月内仍存在未解决的问题，申请人将收到驳回意向通知书（Notice of Intention to Refuse）。申请人可以在收到驳回意向通知书后 2 个月内向 IPOS 申请再次答辩（Examination Review），如经再次答辩仍然认为存在问题，将向申请人发送驳回申请通知书（Notice of refusal of Application）。

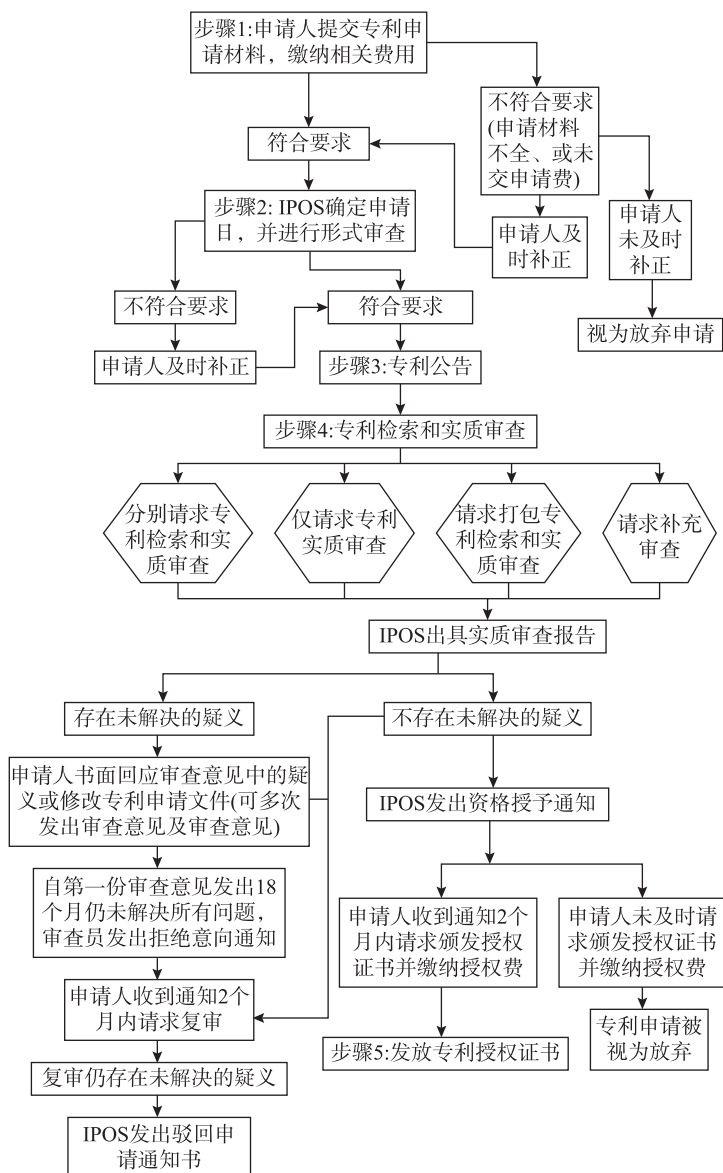
在授权前阶段，尚无正式的机制可以让第三方进行授权前的异议。第三方可以向 IPOS 提交与专利申请有关的意见，但是不能保证专利审查员会考虑第三方的意见。

步骤 5：授予证书

申请人必须在收到专利资格授予通知后的 2 个月内提出颁发授予证书的请求并支付专利授予费用。如果申请人对原始说明书进行了任何修改或更正，则需要提交一套修改的文件，并提出授予证书的请求。如申请人未能提交请求，IPOS 将通知申请人，专利申请将被视为放弃。

C 流程图

专利申请流程图如下：



2.2 外观设计

A 简介

外观设计是新加坡单独立法保护的知识产权类型。可注册的外观设计为形状、结构、颜色、图案或装饰方面的、适用于物品或非实体产品（Non-practical Products）并使其呈现其外观的特征。

其中，非实体产品指的是具有下列特征的产品：

- （1）该产品没有一个物质形态；
- （2）是通过一种设计投射在媒介（包括空气）表面或内部而产生的；
- （3）具有其固有的实用功能，而不仅描绘外观或传达信息。

例如，投射在某平面上的可以像电脑键盘一样打字的虚拟键盘即属于非实体产品。

根据新加坡注册外观设计法，在新加坡申请注册外观设计要求具有新颖性，即首次申请日前不得在世界上任何地方注册或公开。

新加坡注册外观设计法规定了几种不得注册为外观设计的情形：

- （1）违反公共秩序或道德的设计；
- （2）集成电路的计算机程序或布图设计；
- （3）适用于某些物品（例如墙匾、奖章和纪念章）的设计以及主要具有文学或艺术特征的印刷品（如日历、证书、优惠券、贺卡、传单、地图、扑克牌、明信片、邮票和类似物品）的设计；
- （4）建造方法或原则；
- （5）物品或非实物产品的形状、构造或颜色特征，但仅为功能性的设计，或仅取决于另一种物品或非实物产品的外观，作为其不

可分割的一部分的设计，或仅使得该物品或非实物产品能够放在另一种物品或非实物产品的一个位置，以实现其功能的设计；

（6）仅有一种或多种颜色，却不具有任何结构和形状特征，不构成任何图案或装饰的设计。

新加坡的外观设计注册后的初始保护期限为自申请日起 5 年，每 5 年可进行一次续展，最长不超过 15 年。

申请人可以直接向 IPOS 提出外观设计注册申请，也可以通过《巴黎公约》自首次申请日起六个月内向 IPOS 提起申请。外观设计的设计者和在工作过程中完成外观设计的雇主，可以作为注册外观设计权的申请人。

在不存在异议的情况下，在新加坡完成一个外观设计申请的注册通常需要约 4 个月的时间。

外观设计权利人有权在新加坡销售、出租、许诺销售应用该外观设计或与该外观设计没有实质性区别的设计的任何物品或投射非实体产品的装置，或基于商业或贸易目的出租、出售和使用而制造、进口前述物品或投射装置。

B 程序

申请人可向 IPOS 提交纸质申请文件，也可通过 IP²SG 系统在线提交注册外观设计申请。

在新加坡申请注册外观设计应当提交以下材料：

- （1）注册外观设计申请表格（见附件 2：注册外观设计申请表）；
- （2）说明书，包括至少一份清晰的、可复制的外观设计图样；
- （3）新颖性声明；

(4) 外观设计类别和涉及的商品或非实体产品名称;

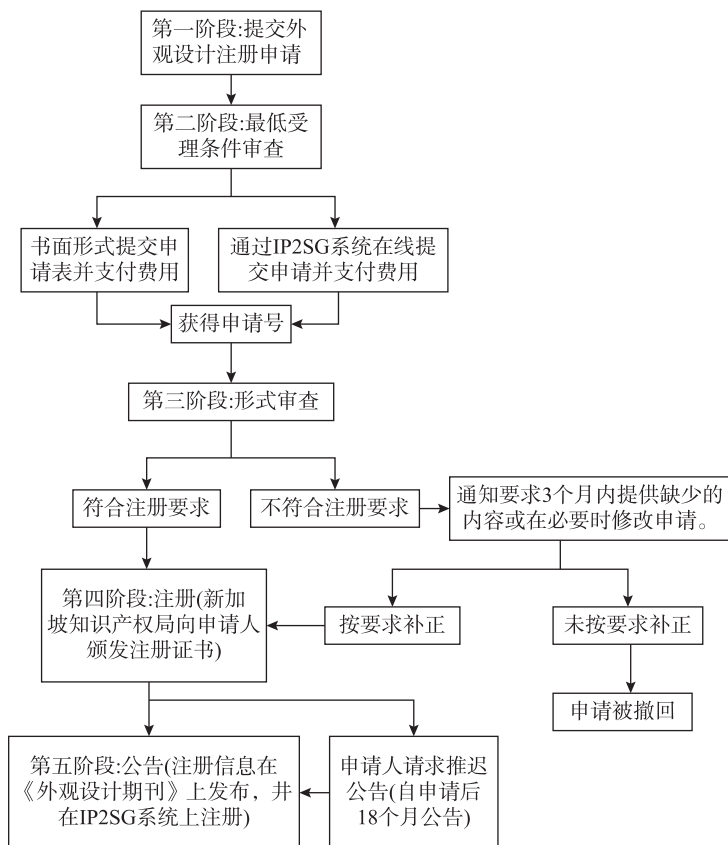
(5) 优先权说明(如有): 提出优先权的原始国家(地区)和原始申请的提交日期。

新加坡注册外观设计申请仅进行形式审查, 而不进行实质审查。符合注册要求的, 颁发注册证书。不符合注册要求的, 申请人需要在规定期限内补正, 否则其申请将被视为撤回。

注册之后, 外观设计的申请信息将在《外观设计期刊》上发布, 并在 IP²SG 系统上同步公开。申请人可请求推迟公告外观设计, 最迟可推迟至自申请日起 18 个月。

C 流程图

外观设计申请流程图如下:



2.3 商标

A 简介

新加坡商标法保护用于区分商品或服务的标志。

在新加坡可作为商标注册的包括字母、文字、数字、品牌、标题、标签、姓名、商品的包装、形状和颜色以及上述元素的组合。

标志必须满足以下要求方有资格注册为“商标”：

(1) 必须具有图形表示能力，即标志必须能够在视觉上表现出来，特别是通过图像、线条或字符的方式，以便能够精确识别；

(2) 必须能够将权利人的商品或服务与其他交易者的类似商品或服务相区分。

根据新加坡商标法，驳回商标注册申请的事由包括绝对事由和相对事由。其中绝对事由一般是由于提出申请的商标本身不适合作为注册商标，无法指示商品或服务来源，或损害社会公共利益等，相对事由则是由于该商标的注册可能损害其他商标所有人的在先权利或权益。

根据新加坡商标法第 7 条，驳回商标注册申请的绝对事由包括：

(1) 描述性标记：描述其商品或服务特征的标记；

(2) 没有独特性或显著性的标记；

(3) 通用性的标记：该商标为已被广泛接受的标志或标记，以致其已被用于描述商品或服务的类型，不再具有区分所提供的具体产品的能力；

(4) 以下形状的标记：由于商品自然性质产生的形状、为获得技术效果而形成的形状、为实现商品实质性价值而形成的形状；

(5) 违反新加坡法律规定的标记；

(6) 出于恶意进行申请的商标；

(7) 违反公共政策或道德的标记；

(8) 具有欺骗性，容易导致公众对商品或服务的性质、质量或地理来源的产生混淆的标记。

根据新加坡商标法第 8 条，驳回商标注册申请的相对事由包括：

- (1) 与在先商标相同，在相同商品或服务类别上注册的标记；
- (2) 与在先商标相同，并在相似商品或服务类别上注册，可能造成混淆的标记；
- (3) 与在先商标类似，并在相同或相似商品或服务类别上注册，可能造成混淆的标记；
- (4) 如果在后申请注册的商标与某在先知名商标全部或部分相同、近似，且该在后商标的注册将会造成公众对该在后商标和在先知名商标的混淆，因而损害在先权利人的利益，或者该在后商标的注册对在先知名商标的显著特征不公平地造成淡化，或者利用在先知名商标的显著特征不公平地获取利益的。

在新加坡，商标注册申请主体不受国籍限制，但申请人需在新加坡境内有营业场所或法定住所，可供接收与商标申请有关的函件。

新加坡注册商标申请平均时间为 9 个月。注册后初次保护期限为自申请日起 10 年，每 10 年可以进行一次续展，可无限续展。

商标获得注册后，注册商标权利人享有注册商标专用权，可以使用、许可第三方使用该商标或将商标转让给第三方。

新加坡通过商标反淡化制度对驰名商标进行保护，防止其他人对驰名商标的注册或使用导致驰名商标的声誉和显著特征被玷污或贬低，并禁止以商业目的使用与驰名商标相同或类似的标识。

目前，新加坡只有行政方式可以认定驰名商标，认定驰名商标需满足以下条件：

- (1) 在注册部门登记或已经提起注册申请；
- (2) 在新加坡进行商业使用并享有良好声誉。

认定商标存在知名度的要素包括：

- (1) 商标被相关公众知晓和辨认程度；
- (2) 使用或宣传该标志的时间、范围和地域；
- (3) 商标是否在任何一个国家获得注册或提交申请；
- (4) 商标是否在任何一个国家成功实施；
- (5) 商标承载的价值。

B 程序

在新加坡申请商标需要提供以下信息：

- (1) 注册商标申请表（见附件 3：注册商标申请表）；
- (2) 商标注册委托书（如委托他人提交申请）；
- (3) 清晰的商标图示：黑白商标，一份清晰打印图样；颜色或颜色组合商标，一份 JPEG 格式图样；如果商标是三维图，则轮廓图应该清楚地显示所有的维度；
- (4) 注册的商品或服务类别（按照尼斯分类）；
- (5) 申请人信息，如名称 / 姓名、地址、注册国（州）、居住国（个人申请）。

申请人可以通过 IP²SG 系统在线提交注册商标申请。

新加坡商标注册申请被受理后，IPOS 会首先进行形式审查，主要是审查申请文件是否符合要求（需包含申请人姓名和地址、商标的清晰图形表示、希望注册的商品和 / 或服务类别、商标使用声明或计划使用声明等），以及是否缴纳了申请费，并确定商标的申请号和申请日。如果不符合要求，申请人需要按照要求补充或修改信息，如未按要求补正，则视为未提出申请。

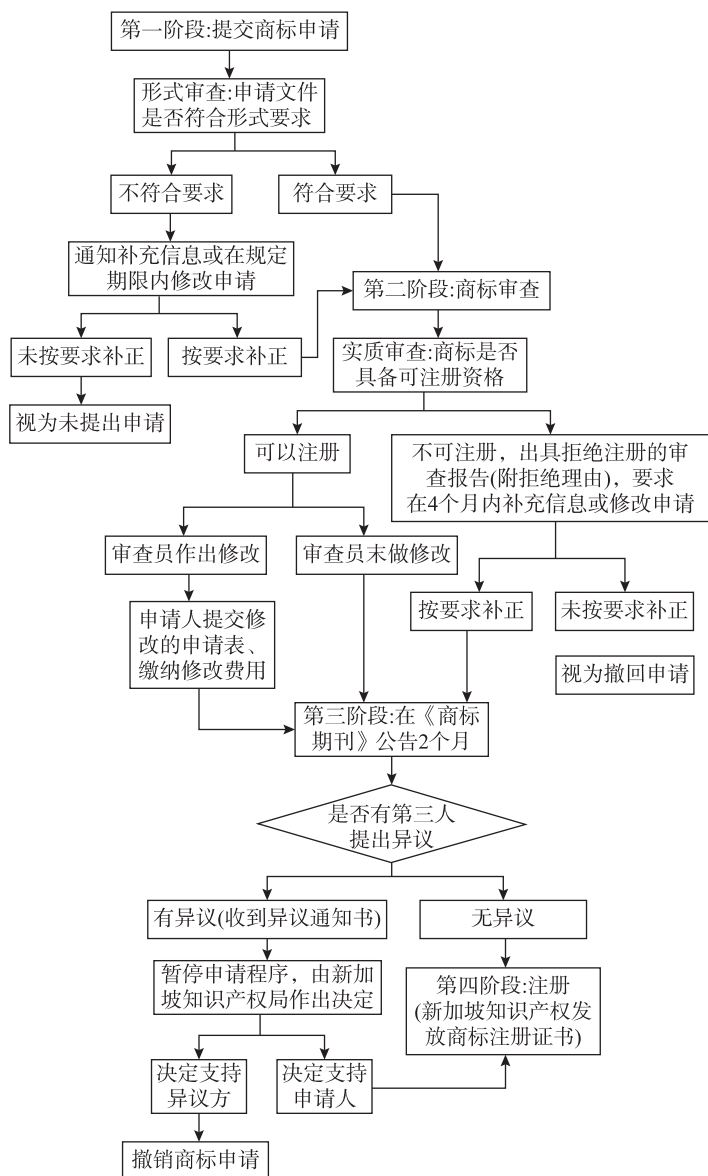
形式审查后，IPOS 会进行实质审查，确认商标是否符合可注

册资格，即是否能够以图形表示、能够将申请人的商品或服务与其他商品区分开、具有独特性、并非对商品或服务的描述或通用语言或行业惯例下的习惯性描述、未与现有注册商标构成相似性混淆。如符合上述条件，且不涉及拒绝注册的绝对事由和相对事由，则认为具备可注册资格。如果不具备可注册资格，IPOS 将出具拒绝注册的审查报告，要求申请人在限期内补正，否则申请将被视为撤回。如具备可注册资格，也可能要求对申请文件作出修改。

申请人提交最终合格的申请表并支付费用后，商标将在《商标期刊》公告 2 个月。公告期内有任何人提出异议的，则暂停申请程序，由 IPOS 作出决定；无异议的，公告期结束后 IPOS 将向申请人发放商标注册证书。

C 流程图

商标申请流程图如下：



2.4 著作权

目前，新加坡著作权的保护原则为自动保护，新加坡著作权法规定的保护范围包括文学作品、戏剧作品、音乐作品、艺术作品、电影、录音、电视和广播节目、有线节目和表演。

新加坡目前尚未建立著作权登记制度。2019 年，IPOS 时任局长表示，如建立著作权自愿登记系统，该系统可能不全面、不够实用，且建立登记系统的成本较高，因此暂不考虑建立著作权自愿登记系统。

在新加坡，著作人身权保护期限不受限制，著作财产权的保护期限因作品类型而异：

（1）文学、戏剧、音乐和艺术作品的保护期限：至创作者去世后 70 年的 12 月 31 日；作品在作者去世后发布的，则保护期限至首次发布后 70 年的 12 月 31 日；

（2）摄影作品、电影胶片：首次发布年份结束后 70 年；

（3）文学、戏剧、音乐和艺术作品的出版版本：首次发布年份至结束后 25 年；

（4）录音：首次发布年份结束后 70 年；

（5）广播和有线节目：从广播首次播出或有线节目被纳入服务年份至结束后 50 年；

（6）表演节目：演出结束后 70 年。



新加坡知识产权的撤销与无效

新加坡知识产权局可根据第三方提出的申请对已授权（或注册）的发明专利、外观设计和商标进行再次审查，并可作出无效或撤销的决定。

3.1 专利的撤销和无效

A 简介

专利授权后，IPOS 在某些情况下可以依职权自行撤销已经授权的专利。但是通常情况下，专利撤销是依申请进行，IPOS 可根据任何人提出的撤销专利申请对已授权专利进行再次审查，不符合要求的专利可能会被撤销。

依申请的撤销又分为独立于侵权案件的申请和侵权案件中的申请，IPOS 和新加坡最高法院高等法庭在不同情况下对专利撤销案件享有管辖权。

对于独立于侵权诉讼提出的撤销申请，仅能由 IPOS 受理，新加坡最高法院高等法庭对此类案件无管辖权。任何人都可以向

IPOS 申请撤销已经授权的专利，也可以同时提出专利无效请求。

在侵权案件中，由于潜在侵权人主张权利人的专利无效构成侵权抗辩理由，因此潜在侵权人可以提出抗辩或反诉，主张权利人的专利无效（如权利人提出仅部分权利要求涉及侵权，则仅可以主张专利部分无效；如权利人提出所有权利要求都涉及被侵犯，则可以主张专利全部无效）。对于潜在侵权人在反诉中提出专利无效的，法院将同时审理原诉侵权案件和反诉无效案件。如当事人要求分开审理的，则法院应当分开审理。对于法院认为专利全部无效的，新加坡最高法院高等法庭可以判决撤销专利；但对于法院认为部分无效的，新加坡最高法院高等法庭对此类专利撤销案件没有管辖权，不能直接撤销专利，但潜在侵权人可以向 IPOS 申请撤销专利或主张专利全部无效。

专利无效无法作为一个单独的诉求向 IPOS 或法院提出，但是可以在以下几种情形中提出：

- （1）向 IPOS 申请撤销专利的同时提出；
- （2）在新加坡最高法院的侵权诉讼中作为抗辩或反诉的方式提出；
- （3）在受到毫无根据的针对侵权行为的威胁时，向新加坡最高法院提起诉讼，并主张专利无效；
- （4）向新加坡最高法院或 IPOS 提出不侵权声明的同时提出。

可以申请撤销专利和提出专利无效的理由相同，两者在实践中也经常被同时提出，但仍然存在区分。一方面，撤销是对整个专利的撤销，无法部分撤销，而专利无效既可以全部无效，也可以认定部分权利要求无效。专利无效可以成为撤销专利的理由，但仅仅在

全部无效的情况下适用。另一方面，专利无效是依利害关系人的申请，IPOS 或法院通常不会主动无效专利，而撤销既可以根据利害关系人的申请，也可以由 IPOS 在某些情况下依职权撤销。

根据新加坡专利法，申请撤销专利和专利无效的理由包括：

- (1) 该发明不具备可专利性，即该专利缺乏新颖性，创造性或工业实用性；
- (2) 该专利授予了无权获得授予的人士；
- (3) 说明书没有清楚完整地公开发明信息以供技术人员实施；
- (4) 公开说明书中的内容超出了专利申请时说明书的范围；
- (5) 专利授予的保护已通过不应该被允许的修改进行了扩展；
- (6) 没有披露或准确披露规定的重要信息。申请人未将相应的国际申请的详细信息告知审查员或提供了虚假信息；
- (7) 该专利是通过虚假陈述获得的；
- (8) 该专利是通过欺诈获得的；
- (9) 该专利是具有相同优先权日期，并由同一方或其所有权继承人提交的同一发明的两项或多项专利中的一项（重复的专利申请）。

此外，如果 IPOS 发现专利申请的主题构成了现有技术的一部分，则有权依职权撤销该专利，但 IPOS 有责任给申请人提供修改和解决问题的机会。

B 程序

任何人可以向 IPOS 请求撤销已经授权的专利，专利撤销申请提出后，专利权人可以提出抗辩，同时也可以对专利进行修改并公告，请求人可以就修改后的专利进一步提出疑议（opposition）。

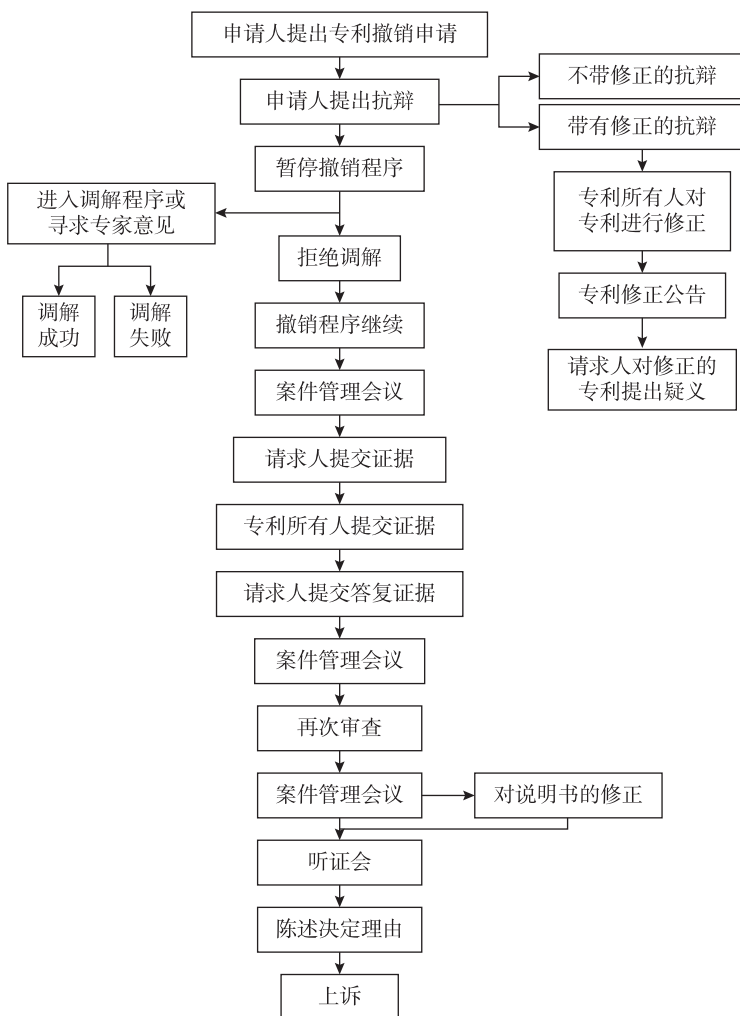
专利权人提出抗辩的，专利撤销程序暂停，IPOS 鼓励双方此时通过调解或寻求专家意见（Expert's determination）等方式解决纠纷。如果双方不想参与调解或寻求专家意见，则专利撤销程序继续进行。

IPOS 首先要组织一次案件管理会议（Case management conference），会上指定提交证据的截止日期，双方当事人可提出其主张。提交证据环节，请求人先提交证据（Applicant's evidence），专利权人再提交证据（Proprietor's evidence），随后请求人提交作为答复的证据（Applicant's evidence in reply）。当事人完成举证后，IPOS 将再次组织当事人参加案件管理会议，讨论包括再次审查（Re-examination）和修改申请表在内的事项。随后 IPOS 对专利进行再次审查并出具报告。此后，再次举行案件管理会议，根据再次审查报告讨论案件的处理方式。最后，IPOS 组织当事人参加听证会，IPOS 将作出决定并陈述决定理由（Grounds for decision）。

当事人对 IPOS 决定不服的，可以自决定作出之日起 6 周内向新加坡最高法院提起上诉。

C 流程图

专利撤销流程图：



3.2 外观设计的撤销

A 简介

新加坡外观设计获得注册后，任何利害关系人可以向 IPOS、

新加坡最高法院申请撤销该外观设计的注册，但如果有关外观设计的诉讼正处于新加坡法院的审理程序中，则法院程序结束前不得向 IPOS 提起请求，IPOS 可以自行决定是否将案件提交法院解决。撤销外观设计的理由包括：

- (1) 不具备新颖性；
- (2) 违反公共秩序或道德；
- (3) 外观属于著作权法保护的艺术作品；
- (4) 外观设计注册保护期届满；
- (5) 外观设计不予注册的其他理由。

B 程序

外观设计撤销流程与专利撤销流程基本相似，可参见专利撤销流程有关介绍。

3.3 商标的撤销和无效

A 简介

商标获得注册后，任何人可以向 IPOS 申请撤销已经获得注册的商标，宣告已注册的商标无效。IPOS 在审理商标撤销和无效案件的过程中，可以在审理程序的任何阶段将其提交法院。如有关商标的诉讼正在法院审理中，则不能向 IPOS 提出商标撤销或无效的申请，必须向法院提出申请。

申请商标无效或撤销商标的理由基本相同，主要包括：

- (1) 商标注册违反商标法第七条绝对不予注册情形；
- (2) 商标注册违反商标法第八条相对不予注册情形；
- (3) 通过虚假宣传获得商标注册的；

(4) 商标注册之日起五年内, 没有正当理由, 商标权利人未在新加坡注册的商品和服务上实际使用过商标;

(5) 没有适当的理由, 商标使用中断五年;

(6) 由于商标权利人的作为或不作为, 该商标已成为其注册商品或服务的行业通用名称;

(7) 商标权利人或他人经商标权利人同意, 在其核准注册的商品或服务上使用商标, 可能在商品或服务的性质、质量或地理来源等方面误导公众的。

B 程序

任何人可以向 IPOS 请求宣告已经注册的商标无效或请求撤销商标, 并将申请材料同时发送给商标所有人。所有人可以在收到材料 2 个月内向 IPOS 提出抗辩。如所有人未能提出抗辩, IPOS 将准许商标无效或撤销。

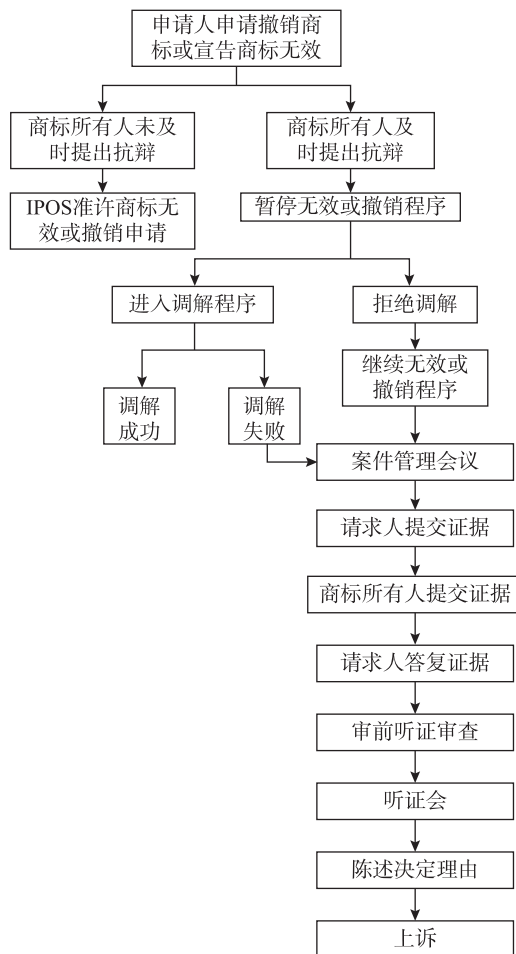
商标所有人提出抗辩的, 无效或撤销程序暂停, IPOS 鼓励双方此时通过调解等方式解决纠纷。IPOS 可提议双方采取调解程序, 双方同意调解的, 进入调解程序。双方可以预留 30、60 或 90 天进行调解, 并可以进一步要求延长此期限。当事人拒绝调解或调解失败的, 无效或撤销程序继续。

商标无效或撤销程序中, IPOS 首先组织双方参加案件管理会议, 会上指定提交证据的截止日期, 并提出与案件有关的任何问题。证据提交阶段, 请求人先提交证据, 权利人再提交证据, 随后请求人对证据进行答复。双方完成举证后, IPOS 组织听证前审查, 讨论与案件有关的任何事项。最后, IPOS 组织当事人参加听证会, IPOS 将作出决定并陈述其决定理由。当事人对 IPOS 决定不服的,

可以自决定作出之日起 28 天内向新加坡最高法院提起上诉。

C 流程图

商标无效或撤销流程图：



四

新加坡知识产权侵权救济

4.1 自力救济

A 简介

在向疑似侵犯其知识产权的行为人提起诉讼前，权利人可以向对方发出要求停止侵权的警告信件（letter of demand）（见附件 4：（自力救济）要求书 / 警告函），并提出相关请求和主张，要求该潜在侵权人在规定时间内：

- （1）停止交易侵权物品；
- （2）承诺不会进一步侵权；
- （3）交出（deliver up）所有侵权物品及用于制造侵权物品的工具；
- （4）详细说明所有侵权活动并提供有关侵权人供应来源的详细信息；
- （5）承担法律费用和损失等。

此种方式并非法院的强制要求，警告信件仅作为寻求诉讼之外解决方案的一种形式，可以在之后的诉讼程序中作为权利人曾经寻

求解决办法的证据。

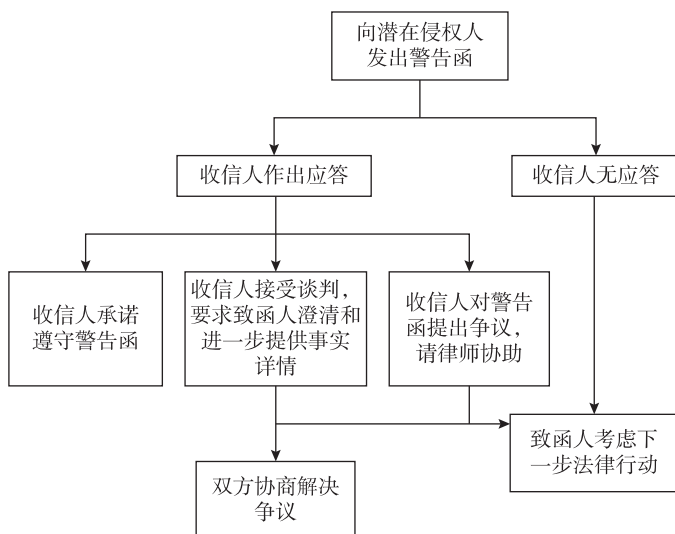
但是，在新加坡发送警告函需特别谨慎，若被认定为无端威胁诉讼（groundless threats of infringement proceedings），被警告人有权请求赔偿。

B 程序

权利人向潜在侵权人发出警告信件后，收信人可能停止侵权行为，并承诺遵守警告信件中所要求的内容。如收信人没有回复，权利人应考虑采取诉讼等进一步法律行动。如收信人对警告信件提出异议，或要求致函人进一步明确案件事实，可由律师协助处理争议，尽可能采取协商方式解决。双方无法协商解决的，可以采取诉讼等进一步法律行动。

C 流程图

自力救济流程图：



4.2 行政程序

4.2.1 侵权咨询

权利人和利害关系人可以在协商一致的情况下，向 IPOS 咨询是否存在侵犯专利权的行为，专利权人根据 IPOS 的意见可以向法院提出损害赔偿。但此类型案件很少发生，其原因在于如果 IPOS 认为争议更适合由法院来裁决，IPOS 可以将该问题移交给法院。

4.2.2 海关措施

A 简介

新加坡现有的边境执法措施可使商标权人和著作权人阻止假冒产品的进口和再出口。边境执法由新加坡海关执行，有时也会与新加坡警察合作进行。新加坡国际贸易发达，海关在采取边境执法措施保护知识产权方面的作用突出，海关可以扣押侵权物品，但无权进行侵权调查并做出处罚决定。海关扣押侵权物品的方式包括依申请扣押和主动扣押。

B 程序

注册商标或著作权的权利人或被许可人可向海关提交书面请求（附件 5:（行政救济）申请海关扣押侵权货物表格（以商标权为例）），申请海关扣押即将进口或出口的侵犯著作权的复制品或侵犯注册商标的商品。该请求中应包含注册商标或著作权权利人的详细信息、注册商标权或著作权的资料、用于识别侵权商品的信息、预期进口或出口的时间和地点等情况。提出请求前，申请人需要向海关支付一笔足额保证金，用于支付可能产生的合理费用或被扣押人遭受的损失。

该请求自提出之日起 60 天内有效。收到请求后，海关将采取适当行动，扣押侵权物品，并通知申请人和进出口商。权利人或被

许可人应当在收到扣押通知之日起 10 个工作日内通知海关是否向法院提起侵权诉讼，无法在限期内提起诉讼的，可以向法院申请将期限延长 10 个工作日。

权利人或被许可人未向法院提起诉讼的，且进出口商没有书面通知同意没收被扣押物品，海关应将被扣押物品发还给进出口商，且申请人需要根据法院要求用保证金赔偿被扣押人的损失。如果法院判令申请人败诉，申请人同样需要用保证金支付被告或被扣押人的损失。

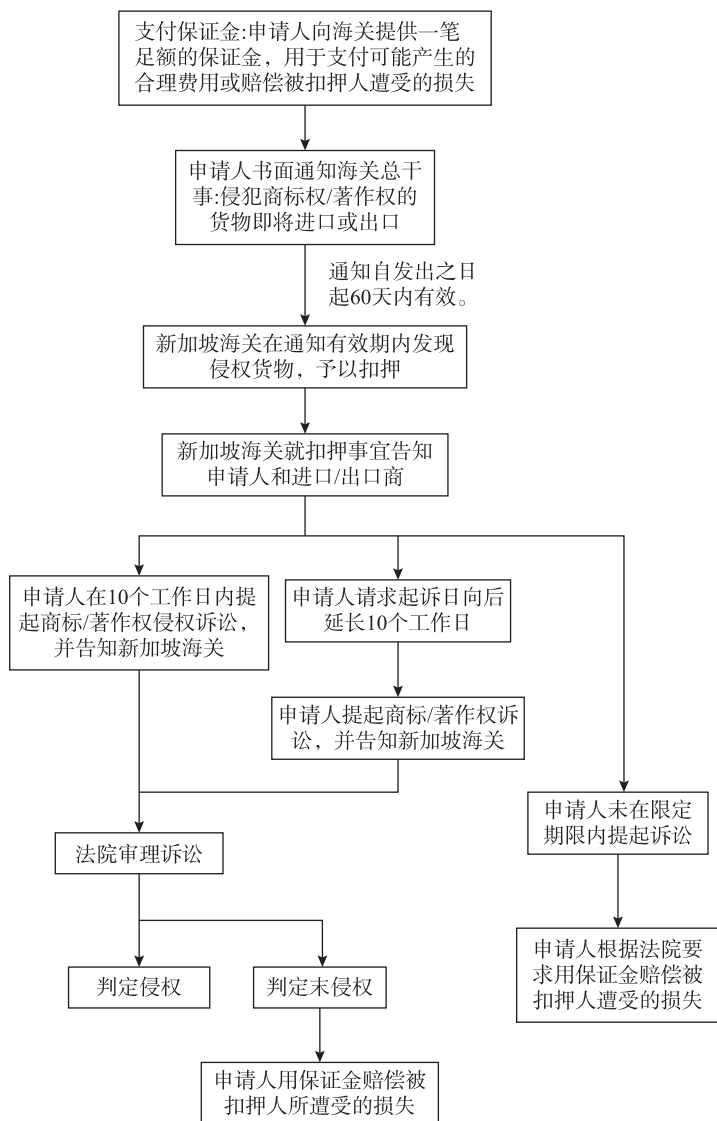
在合理怀疑商品为侵犯注册商标权或著作权的情况下，新加坡海关可以主动依职权采取各种行动，诸如扣留以下侵犯注册商标权或著作权的物品：进口至新加坡、从新加坡出口或寄送给在新加坡有商业实体人士的过境物品。

对于进口至新加坡的物品，海关扣押货物后，应通知权利人和进口商、出口商或收货人，并保留侵权物品 48 小时。权利人希望海关继续扣留物品，以便提起侵权诉讼的，应当在收到通知 48 小时之内向海关提出请求，要求进一步扣留物品，海关将据此多扣留物品 10 个工作日，在此期间权利人应当向法院提起侵权诉讼并通知海关。

海关依职权对从新加坡出口或寄送给新加坡有商业实体人士的过境物品进行扣押的，适用的程序与进口物品相同，但权利人必须在接到海关通知后 48 小时内支付担保金，以担保可能产生的费用或被扣押方遭受的损失。申请人在规定期限内不提起诉讼也不采取任何行动的，被扣留物品将被发还给进口商、出口商或收货人，申请人须用保证金赔偿被扣押方遭受的损失。

C 流程图

海关依申请扣押侵犯知识产权物品流程图：



4.3 司法程序

4.3.1 知识产权民事诉讼种类及其管辖

(1) 知识产权侵权纠纷

知识产权侵权纠纷由法院受理，IPOS 不直接审理知识产权侵权纠纷。知识产权的权利人发现其权利被侵犯时，可以向新加坡最高法院高等法庭提起民事诉讼，请求法院处理知识产权侵权纠纷。

(2) 专利不侵权声明

在被专利权人指控侵权的情况下，被指控的潜在侵权者可以向 IPOS 或者法院提出不侵权声明。提出不侵权声明的理由包括：①不存在侵权事实；②专利无效。

向 IPOS 或者法院提出不侵权声明需要具备如下前提条件：①潜在侵权者已向专利权人寻求没有侵犯专利的书面确认（需向专利权人提供足够的活动细节，以供专利权人评估）；②专利权人未提供此种书面确认。

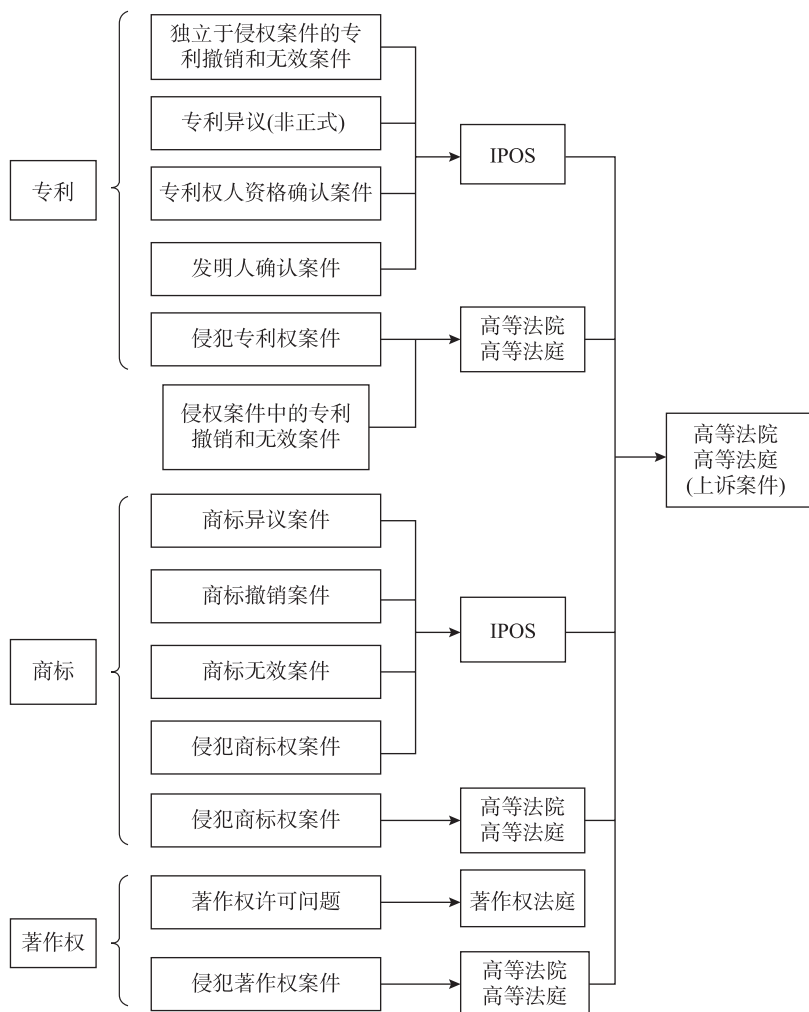
(3) 受到无端威胁下提起的诉讼

受到无端侵权威胁的人（无论威胁的人是不是权利人）可以向法院提起诉讼，要求法院发出声明宣布被告的威胁不合理，禁止被告继续威胁，并判令被告赔偿因威胁而遭受的所有损失。但如果被告证明原告行为确实构成了侵权，或原告没有请求宣告该专利无效的情形除外。

目前，新加坡没有设立单独的知识产权法院，也没有专门的知识产权法庭，新加坡最高法院的高等法庭设有知识产权裁判部负责知识产权案件的审理，该法庭仅对可注册或授权的知识产权有关的纠纷具有专属管辖权，新加坡最高法院的高等法庭、新加坡国家法院和 IPOS

均有权审理特定的知识产权纠纷。知识产权诉讼案件一般由高等法庭作为一审法院，当事人对一审判决不服可上诉至上诉法庭。

目前案件管辖关系如下图：



根据新加坡发布的《知识产权（纠纷解决）法案》，新加坡的大多数知识产权民事诉讼将集中于新加坡最高法院；新加坡最高法院的高等法庭对包括未注册的知识产权在内的所有知识产权侵权案件都将具有专属管辖权，无论案件涉及金额大小；高等法庭也将拥有授权后专利撤销（单独提起的）、商标撤销与无效案件、注册外观设计撤销案件的初审管辖权。

4.3.2 侵犯知识产权的行为及其救济措施

A 专利

在新加坡，进行以下行为将构成侵犯专利权：

① 专利是产品的，未经授权生产、销售、许诺销售、使用、进口、不论是否基于销售目的而持有该专利产品；

② 专利是方法的，未经授权使用该专利方法或者许可（offer for use）他人使用该专利方法；

③ 专利是方法的，未经授权销售、许诺销售、使用、进口、或者不论是否基于销售目的而持有以该专利方法生产的产品。

间接侵权行为包括：诱使、煽动或说服他人进行专利侵权。

在新加坡以下使用专利产品或专利方法的行为不视为侵犯专利权：

① 个人使用和非商业目的使用；

② 基于实验目的使用；

③ 基于注册医师和牙医的处方为个人准备药物；

④ 在临时或者偶然经过新加坡境内（包括领空、水域）的相关航空器、气垫船（hovercraft）或者机动车或其配件上使用；

⑤ 在临时或者偶然进入新加坡水域船舶（ship）的船体和配件

上仅因船舶自身需要而使用；

⑥ 使用合法进入新加坡或飞越新加坡上空的航空器，或进口、使用、储存该航空器的部件和配件；

⑦ 为了申请药品获得上市批准而使用专利，并且生产的产品不得在新加坡境内生产、使用、销售或者出口新加坡境外；

⑧ 进口，销售或许诺销售专利药品，以供新加坡特定患者使用，前提是患者必须使用该专利药品，且有关当局已专门批准进口该产品供该患者使用；

⑨ 由专利所有人自己或在其同意情况下或其许可的任何人进口、使用、销售或许诺销售专利产品或应用专利方法生产的产品。

侵犯专利权的民事救济措施包括：

- ① 禁止进一步侵权行为的强制令；
- ② 要求侵权人交付或处置侵权产品；
- ③ 要求侵权人进行损害赔偿；
- ④ 要求侵权人返还利润收益；
- ⑤ 要求侵权人声明专利有效及存在侵权行为。

B 商标

在新加坡以下行为构成侵犯商标权：

① 未经注册商标所有权人同意，在相同的商品服务类别上使用与注册商标相同的商标；

② 未经注册商标所有权人同意，在近似的商品服务类别上使用与注册商标相同的商标，或在相同的商品服务类别上使用与注册商标类似的商标，易使公众混淆的；

③ 对于驰名商标的保护：未经驰名商标权利人同意，交易过程中在与驰名商标不类似的商品或服务上使用与该驰名商标相同或近似的商标，如果该商标存在与知名商标相混淆的可能性、显示出与该知名商标具有关联性或可能对驰名商标所有人的利益造成损害，构成侵犯驰名商标。

在新加坡以下行为不视为侵犯商标权：

① 使用自己的姓名或营业场所名称、使用前任经营者姓名或企业前身名称；

② 使用商标标志来表明商品或服务的种类、质量、数量、预期目的、价值、地域或其他特征，表明生产货物或提供服务的时间，表示商品或服务的预期目的，并且这种使用符合商业领域的诚实做法；

③ 在商标注册日期前或商标注册人首次使用该商标前，就曾连续使用与商品服务有关的未注册商标，在相同或近似商品服务类别上使用注册商标的，不构成侵犯商标权；

④ 使用另一已注册商标的行为不构成对注册商标的侵犯；

⑤ 比较广告或促销中对商标的合理使用、非商业目的的使用、新闻报道或新闻评论中使用注册商标，不构成对注册商标权的侵犯。

侵犯注册商标权的民事救济措施包括：

① 禁止进一步侵权行为的强制令；

② 要求侵权人进行损害赔偿或返还利润收益；

③ 法定赔偿；

④ 要求侵权人交付及处置侵权商品。

C 注册外观设计

在新加坡以下行为构成侵犯注册外观设计权：未经注册外观设计权人授权，销售、出租、许诺销售应用该外观设计或与该外观设计没有实质性区别的设计的物品或投射非实体产品的装置，或基于商业或贸易目的出租、出售和使用而制造、进口前述物品或投射装置。

侵犯注册外观设计的民事救济措施包括：

- ① 禁止进一步侵权行为的强制令；
- ② 要求侵权人进行损害赔偿或返还利润收益。

D 著作权

在新加坡以下行为构成侵犯著作权：未经权利人同意①以实物形式复制作品；②公开表演作品；③向公众传播作品；④发布（如作品尚未发布）或改编作品。

如果某人并非著作权权利人且未经权利人同意，声称其有权授予他人权利而导致他人复制、表演、传播、发布作品，则属于授权侵权。二次著作权侵权包括在知悉侵权的情况下交易，例如销售、进口、提供出售或租用著作权作品的侵权复制品。

侵犯著作权的民事救济措施包括：

- ① 禁止进一步侵权行为的强制令；
- ② 要求侵权人进行损害赔偿或返还利润收益；
- ③ 要求侵权人交付及处置侵权复制品；
- ④ 法定赔偿。

E 知识产权诉讼流程

在新加坡，涉及知识产权侵权行为或合同纠纷的民事诉讼程序

一般是通过传讯令状（Writ of Summons）的方式启动的。原告必须通知被告诉讼事宜，将传讯令状送达被告的住址或公司注册地址，无法送达的，可以采取在报纸上刊登广告或在被告住所地门前张贴文件的方式送达。

通常会有一份索赔声明（Letter of Claim）随附传讯令状一起送达被告，索赔声明（见附件6：（民事救济）索赔声明（通用））通常包含以下内容：原告和被告的身份；双方之间的关系；原告对被告的指控；支持原告主张的重要事实；原告因此遭受的损失；原告要求的救济和赔偿。

被告在收到传讯令状后，应尽可能对索赔声明提出异议，被告应当在收到上述文件之日起22日内进行答辩和/或反诉并送达原告及其律师。进行反诉的，需要将原诉答辩包含在反诉状中。被告仅仅出庭而不进行答辩的，原告可以请求法院对被告作出欠缺答辩状的判决（Default judgment）。如果损害赔偿金额是固定的，那么该判决为最终判决（Final judgement），如果判决不是固定的赔偿金额，那么该判决为中间判决（Interlocutory judgement），赔偿金额需要法院进一步确定。被告对索赔声明提出异议的，应当在收到传讯令状之日起8日内向法院提交出庭备忘录来表明出庭意愿，否则原告可以直接申请进行缺席判决。原告可以在14日内对答辩状提出答复。

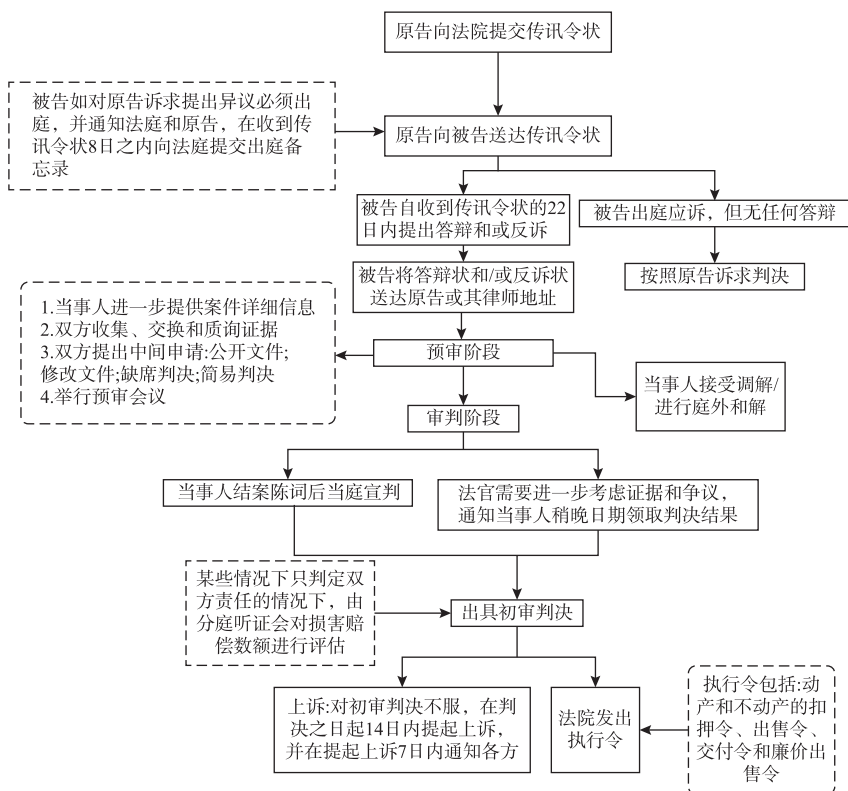
审前程序中，当事人可以接受调解或达成庭外和解，也可以提出中间申请，中间申请包括公开文件、修改文件、缺席判决和简易判决。庭前会议中，当事人必须披露其掌握的所有文件，双方交换文件、证据清单并进行检查（如有必要），双方提供己方证人的书

面陈述，并进行交换和存档。在庭审过程中，需要进行证人证据的交叉质询。在庭审结束时，通常会给各方当事人准备结案陈词的时间。在考虑了所有证据和当事人陈述后，法官作出初审判决。对初审判决不服的，可以在判决之日起 14 日内提起上诉，并在提起上诉 7 日内通知各方。

根据案件的复杂程序，专利侵权诉讼一般持续 18 个月至 3 年，其他类型的知识产权案件法院程序通常需要 12 至 18 个月的时间（不包括上诉）。

临时救济方面，新加坡发出临时禁令的速度较快，临时禁令可以当天发出，在周末和公休日也可以申请；在原告提出申请的当天或者第二天，法庭即可以发出搜查令。要获得临时禁令，申请人必须向法院承诺遵守法院命令，包括赔偿被告可能因禁令遭受的损失，法院可以进一步要求申请人提供保证金或其他担保。收到禁令的潜在侵权人可以向法院承诺停止不法行为作为法院禁令的替代措施，但不必承认其法律责任。如潜在侵权人被法院下达了禁令，可以向最高法院申请更改或解除该禁令，如法院拒绝解除禁令，潜在侵权人可在最高法院裁定后的 7 日内上诉。

知识产权民事诉讼流程图：



4.3.3 刑事救济措施

新加坡商标法规定了与商标有关的罪行，故意实施以下行为的，可能面临罚金或监禁：

- (1) 伪造注册商标；
- (2) 错误地将注册商标应用于商品或服务，错误标注的行为是在不知情的情况下做出的情形除外；
- (3) 制造或拥有某一专门设计或改造的物品，用以复制注册商标或可能被误认为该商标的标志；

（4）进口或出售错误应用商标的商品，采取了合理的预防措施或者该行为是在不知情的情况下做出的情形除外；

（5）虚假注册信息；

（6）假冒注册商标；等。

新加坡著作权法规定了与著作权相关的刑事犯罪的几种情形及其刑事责任，包括制造、出售、出租、进口侵权复制品的行为。如果在新加坡使用侵犯著作权的软件，包括从互联网下载盗版歌曲或电影，或利用盗版物品取得商业利益，将会构成刑事犯罪，面临 6 个月以下监禁或 2 万新加坡元以下罚款，或两者兼施。

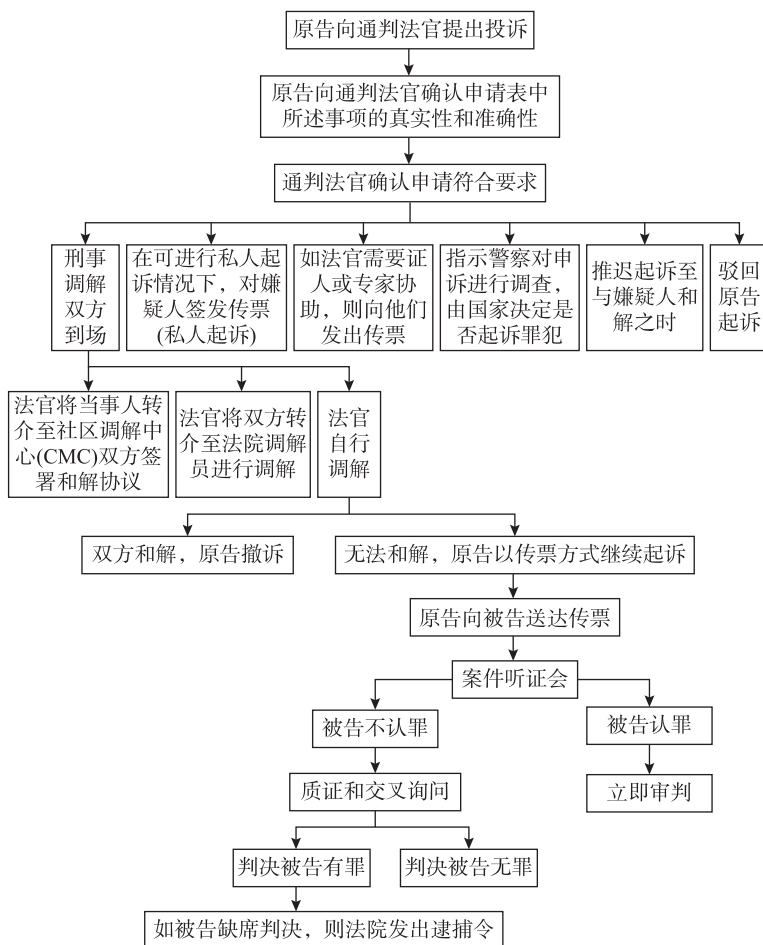
新加坡国内的商标、著作权侵权活动由新加坡警察部队（Singapore Police Force）负责调查和搜查，但其无权做出处罚决定，必须向法院起诉，由法庭做出裁决。知识产权权利人可以凭借其取得的侵权证据，在律师协助下向法院申请搜查令，法院通过发出搜查令授权警方突击搜查侵权人的处所，并扣押侵权产品。

对于只涉及罚款或者最高可判处 3 年监禁的罪名来说，受害方可提起刑事自诉，除此之外侵犯知识产权的犯罪均应由检察机关提起公诉，并实施逮捕。受害人可向新加坡国家法院的通判法庭提起申诉，要求判决被告方监禁并责令其向受害方支付赔偿金。如刑事法官未裁定赔偿，受害人还可提起民事诉讼。刑事诉讼中获得的救济不影响受害人在民事诉讼中获得救济，但如果受害人仅仅想获得赔偿，提起民事诉讼更为适宜。

对于只涉及罚款或最高可判处 3 年监禁的罪行，受害人可以向新加坡国家法院的通判法庭（Magistrates' Court）提起刑事自诉，并向法官确认申请表中所述事项的真实性和准确性。如双方自愿接

受调解，可以选择通过社区、法官或法院调解员进行调解。如无法和解或调解，需继续起诉，原告需要向被告送达传讯令状，并由法院举行案件听证会，由法院进行有罪或无罪判决。

知识产权刑事自诉流程图：



4.4 替代性纠纷解决机制

新加坡法院鼓励使用替代性纠纷解决机制（ADR），但是法院不强迫使用替代性纠纷解决机制，只有在当事人同意的情况下才能使用。目前，在新加坡用于商业纠纷的主要替代性纠纷解决机制包括调解，仲裁和中立评估。

4.4.1 仲裁

在新加坡，仲裁越来越多地适用于当事人来自不同司法辖区的争议案件，仲裁得到了新加坡各种机构和专业仲裁员的大力支持。新加坡国际仲裁中心（SIAC）是新加坡使用最多的仲裁机构，其拥有一个由 19 名知识产权仲裁员组成的专家小组，其他仲裁机构还包括国际商会国际仲裁法院、新加坡海事仲裁庭。仲裁员作出的仲裁裁决为终局裁决，对仲裁双方都有约束力。

与诉讼相比，仲裁的特点主要包括：

（1）当事人可以自由选择仲裁员，如果争议是高度技术性的，可以指定具有适当专业知识水平的仲裁员；

（2）当事人可以选择仲裁规则或仲裁程序，并可以自由选择任何国籍的代理律师；

（3）隐私性：仲裁听证会是保密的，并且是私下进行，仲裁庭的裁决不公布；

（4）灵活性和便利性：为方便仲裁双方当事人、证人和仲裁庭，当事人可以自由选择仲裁听证会的时间和地点，也可以选择仲裁语言；

（5）效率高：仲裁通常比在法庭诉讼快；

（6）成本效益：通常仲裁比诉讼更具成本效益；

(7) 可执行性：在外国执行仲裁裁决通常比执行法院判决容易；

(8) 终局性：一般而言，仲裁没有上诉（尽管法院保留撤销仲裁裁决的权力，但权力有限）。仲裁庭的决定是最终决定，对双方具有约束力。

仲裁只有在双方都同意的情况下才能进行。当事人约定仲裁，既可以在起草的协议中包括仲裁条款，也可以争端发生后签署仲裁协议。以下是新加坡国际仲裁中心（SIAC）的示范条款：“因本合同引起或与之有关的任何争议，包括有关其存在、效力或终止的任何问题，均应根据[新加坡法律]进行仲裁并最终通过仲裁解决。暂时具有[新加坡国际仲裁中心的仲裁规则（“SIAC 规则”）]，该规则被视为通过引用并入本条款。仲裁庭应由[一名/三名]仲裁员组成。仲裁语言为[英文]。

通常仲裁步骤包括：

(1) 提起仲裁，希望开始仲裁的一方（“原告”）提交仲裁请求，并将该请求送达另一方（“被告”）；

(2) 任命仲裁员，仲裁员可以由当事方和现有的仲裁庭成员直接任命（例如，当事各方指定一位仲裁员，而选定的仲裁员自己任命另两位仲裁员），也可以由外部当事人任命（例如由各方选择的法院或机构）；

(3) 初步会议，双方和仲裁庭将开会讨论并商定适当的程序和时间表；

(4) 索赔说明，原告将概述争议事项和所寻求的补救措施；

(5) 答复声明，被告将接受或拒绝索赔，还可以提出反诉；

(6) 披露、发现和检查，双方将交换相关文件，然后互相查看对方文件；

(7) 证据交换，各方将交换事实和专家书面证据；

(8) 听证会，听证会将在当事方与仲裁庭之间商定的时间和地点进行，通常会要求当事方从开始提交意见开始，然后就主要证据对证人（事实和 / 或专家）进行盘问，最后可以邀请当事人在听证会结束时以口头方式和 / 或在听证会结束后以书面形式作结案；

(9) 裁决的执行，仲裁裁决胜诉一方可以执行对败诉方的决定。

4.4.2 调解

新加坡司法界大力推动调解工作。目前几乎所有的案件都有机会接受调解。由于各方当事人可以自由选择调解员，当事人对流程具有控制权，包括随时终止调解，且调解过程保密，因此，纠纷当事人可以通过调解节省纠纷解决的时间和费用成本。

IPOS 推出了调解促进计划（Enhanced Mediation Promotion Scheme, EMPS），以鼓励纠纷当事人选择调解作为替代方案。从2019年4月1日起三年内，若当事人选择调解作为解决纠纷方式的，当事人可获得 IPOS 提供的资金来支付调解的相关费用，对于首先在新加坡国内发生的知识产权争议最多提供 1 万新加坡元，对于首先在外国发生的知识产权争议最多提供 1.2 万新加坡元。

在 IPOS 进行诉讼的双方当事人均可以申请该项资金支持，但申请资助的案件双方当事人必须同意以下几点：

(1) 同意通过调解方式解决案件争议；

(2) 同意向 IPOS 披露律师费或代理费；

- (3) 同意向 IPOS 披露调解过程;
- (4) 同意进行一定程度的宣传 (但不包括和解条款的细节);
- (5) 同意双方当事人共同支付律师费 / 代理费的至少 50% (IPOS 支付另外的 50%)。

当事人可以向 IPOS 提交申请表申请该项资金支持,其必须将在争议案件提交 IPOS 调解前通知 IPOS 申请资助计划,且必须在调解机构或律师 / 代理人收到付款收据之日起 1 个月内 (以较晚者为准) 将申请表提交给 IPOS。

在新加坡,知识产权纠纷调解方式包括法院调解和通过私人调解机构调解。国家法院争端解决中心为在新加坡国家法院提起的案件提供法院调解服务。私人调解机构包括新加坡律师协会、新加坡调解中心和新加坡国际调解中心等。新加坡最高法院经常在审前会议上鼓励诉讼各方考虑在新加坡调解中心进行调解。

新加坡调解程序如下所述:以新加坡调解中心为例,寻求调解的当事人可以向新加坡调解中心提交调解申请表。如并非所有的当事人都申请调解,新加坡调解中心将在 14 天之内劝说剩余的当事人加入调解。如提出申请后 21 天内仍不能确定调解日期,各方可以善意约定此后一个合理的时间进行调解,最长不超过提交申请后的六个月。

调解过程完全保密,当事人经过调解,会达成一份和解协议。当事人可以申请法庭将和解协议制作成法庭庭令,强化和解协议的强制执行力。

4.4.3 中立评估

中立评估是一种裁决程序,中立的第三方 (例如,司法机关的

退休法官或高级律师)通过中立评估来考虑当事人各自的案情,并提出合理的意见。

中立评估可用于各种争议,例如:

(1) 涉及相互矛盾的专家证据的案件,专家证人在审判中作详尽陈述可能既昂贵又费时;

(2) 当事人希望对案件具有专业知识的人来评估其案情;

(3) 当事各方都认为自己有充分的理由,因此不愿寻求解决方案,对每种情况的优势进行中立评估可能有助于打破僵局。该意见将使当事人能够更好地评估其主张的利弊、简化争端,促成解决方案。

中立评估通常能够接触到知识经验丰富的高级司法和行业专家,并且与诉讼或仲裁相比,中立评估使当事方可以有成本效益和快速的裁决。该过程是完全可定制的,各方可以决定中立评估的范围以及评估的类型,是仅文件评估还是听证会评估。

当事人可以选择中立评估的意见是否产生约束力。具有约束力的意见可以用来解决争端,而没有约束力的意见可以帮助当事方在考虑通过调解或任何其他方式解决争端时,更加了解其案件的优缺点。

中立评估由国家法院争端解决中心、新加坡律师协会、新加坡调解中心的人员提供。以新加坡调解中心为例,当事人可以向新加坡调解中心(SMC)提交申请表,SMC指定评估人后,由当事人、评估人和SMC共同签订中立评估协议。当事人向SMC缴纳保证金后,当事人和评估人可以举行庭前会议,确定评估方式。评估方式分为仅文件方式和文件+听证会两种方式,两种方式均需要通过SMC提交文件。

五

新加坡知识产权申请注册官费一览

5.1 新加坡专利相关官费一览

专利申请官费（新加坡元 SGD）		
申请	请求实质审查	授权
160	1350	200

PCT 国际申请费（新加坡元 SGD）		
检索费	国际申请费	通过新加坡知识产权局进入国家阶段申请费
2,240	1,977	200

专利年费（新加坡元 SGD）	
进程	费用
第 5 年	140
第 6 年	140
第 7 年	140
第 8 年	370
第 9 年	370

续表

专利年费（新加坡元 SGD）	
进程	费用
第 10 年	370
第 11 年	520
第 12 年	520
第 13 年	520
第 14 年	670
第 15 年	670
第 16 年	670
第 17 年	820
第 18 年	820
第 19 年	820
第 20 年	970
不超过一个月，年费滞纳金	50
超过一个月，未超过 6 个月，每个月滞纳金	100

5.2 新加坡外观设计相关官费一览

外观设计申请官费（新加坡元 SGD）	
申请费	250
外观设计续展官费（新加坡元 SGD）	
进程	费用
第 1 次续展（5 年）	220
第 2 次续展（5 年）	330
第 3 次续展（5 年）	440
第 4 次续展（5 年）	550
每个已注册的外观设计，续展费到期未缴纳滞纳金	50

5.3 新加坡商标相关官费一览

商标申请续展官费（新加坡元 SGD）			
事项		费用	
注册商标、集体商标、证明商标普通申请（按类别收费）		374	
注册商标、集体商标、证明商标网上申请（按类别收费）		240（标准商品）/341（非标准商品）	
商标续展普通申请（按类别收费）		380/560（宽展期）	
商标续展网上申请（按类别收费）		380/560（宽展期）	

马德里途径申请费用（瑞士法郎 CHF）			
申请		续展	
非彩色	653	基本费用	653
彩色	903	补充费用	0
注册一类以上的，每类商品和服务的附加费	242	指定新加坡的规费	242
指定新加坡的续展费用	270	宽限期附加费	基本费用的 50%



新加坡知识产权相关部门和组织

新加坡知识产权相关部门和组织

名称	简介
新加坡知识产权局 (IPOS)	IPOS 负责审查和批准专利申请、登记注册商标等工作, 受理专利撤销宣告, 商标异议、无效和撤销宣告, 外观设计撤销宣告以及地理标志、植物新品种的取消和异议。IPOS 分为首席执行官办公室、注册登记部、政策与参与部、合作服务部, 其中注册登记部有三个分支, 专利、外观设计与植物新品种分支、商标分支、地理标志分支。 网址: www.ipos.gov.sg 地址: 1 Paya Lebar Link #11-03, PLQ 1, Paya Lebar Quarter, Singapore 408533 电话: +65 - 6339 8616

续表

名称	简介
新加坡最高法院 (Supreme Court of Singapore)	新加坡最高法院内设高等法庭、上诉庭、家事法庭高庭分部及国际商业法庭，高等法庭对索赔额超过 250,000 新元的民事案件有管辖权，目前知识产权诉讼案件多数在高等法庭审理，最高法院对与可注册的知识产权有关的纠纷具有专属管辖权。最高法院有 7 名负责知识产权案件审理的法官，拥有较多经验和专业知识。 网址：https://www.supremecourt.gov.sg/ 地址：1 Supreme Court Lane 邮编：178879 一般咨询热线：(65) 6336 0644 QSM (质量服务管理) 电话 (仅用于反馈)：1800 3381034 值班登记员 (仅适用于法官 / 司法常务官的紧急申请，仅在星期六，星期日和公共假日的上午 10 点至下午 5 点)：(65) 6332 4351 或 6332 4352 邮箱：Supcourt_QSM@supcourt.gov.sg
新加坡国家法院 (State Court of Singapore)	新加坡国家法院处理纠纷的法庭包括小额法庭 (Small Claim Tribunals)、通判法庭 (Magistrate's Court)、区域法庭 (District Court)，对判决不服可以去高等法庭上诉。一般而言，涉及不超过 60,000 新元的索赔的民事案件为由通判法庭处理。超过 60,000 新元但不超过 250,000 新元的索赔由区域法庭处理 网址：https://www.statecourts.gov.sg/cws/pages/default.aspx 地址：1 Havelock Square 邮编：059724 电话：65878423/ 1800-5878423 邮箱：contact@statecourts.gov.sg

续表

名称	简介
新加坡海关 (Singapore Customs)	新加坡海关下属于新加坡财政部的，进行税收的收集和执行，促进贸易便利化和安全化，管理进出口贸易、办理贸易文件、原产地证书，促进边境贸易合规，实施边境知识产权保护执法等。 网址：https://www.customs.gov.sg/ 地址：55 Newton Road Revenue House 站点：樟宜机场 1 号、2 号、3 号、4 号航站楼，机场出口办公室，新加坡邮轮中心，丹那美拉渡轮码头，新加坡滨海湾游轮中心，巴实潘江出口检验站，布拉尼出口检验站，大士检查站，兀兰检查站 邮编：307987 海关手续咨询电话：+65 6355 2000 检查站电话：+65 6355 2183 特别调查处：+65 6325 9806
新加坡总检查署 (Attorney-General's Chambers)	新加坡总检察署通过四个法律部门（民事，犯罪，国际事务和立法）履行职责。作为政府的主要法律顾问，总检察长在维护新加坡的法治方面发挥着重要作用。总检察长有权针对任何犯罪提起，进行或中止任何诉讼。总检察长为检察官，并控制和指导所有刑事诉讼和诉讼程序。 网址：https://www.agc.gov.sg/home 地址：1 Upper Pickering Street 邮编：058288 电话：+65 6908 9000 传真：+65 6538 9000

续表

名称	简介
中国驻新加坡使馆经济商务处	驻新加坡使馆经商处是中国商务部派驻新加坡管理和促进中新经贸合作的机构，是中国驻新加坡大使馆的组成部分，主要职责包括：为中新双方企业提供经贸咨询和服务；宣传中国的外经贸政策；联系新加坡政府有关部门、经贸机构、民间组织和社会各界，疏通和拓展经贸合作渠道；收集经贸信息，研究新加坡经济形势、经贸政策法规、市场情况，提出扩大中新经贸合作的建议，研究双方经贸合作中存在的问题并提出解决建议；协助双方企业解决贸易、投资纠纷和问题；协助对在新中资企业的管理、指导和保护等。 网址：http://sg.mofcom.gov.cn/ 地址：150 Tanglin Road, Singapore 邮编：247969 网站：http://sg.mofcom.gov.cn 邮箱：sg@mofcom.gov.cn 电话：0065-64121900（总机） 传真：0065-67338590
中资企业（新加坡）协会（CEA）	中资企业（新加坡）协会是在中国驻新加坡大使馆的关心和倡导之下，在1999年2月2日由中远控股（新加坡）有限公司、中建（南洋）发展有限公司、中国银行新加坡分行、中国太平保险（新加坡）有限公司等11家驻新中资机构联合发起的中资企业（新加坡）协会正式成立，协会面向所有在新加坡注册的中资企业，为促进中资企业与新加坡本地企业在新加坡和在第三国的投资与合作做了大量的工作成为中资企业与本地社会增进沟通和了解、扩大交流与合作的桥梁。 网址：http://www.cea.org.sg/index/?lang=en 地址：8 Temasek Boulevard, #43-03, Suntec Tower Three 邮编：038988 电话：+65 6513 1763 邮箱：joy.yang@cea.org.sg

七

新加坡知识产权申请注册文书模板及 相关法律文书样式

新加坡知识产权保护相关文件模板

序号	文件名
附件 1	专利申请表
附件 2	注册外观设计申请表
附件 3	注册商标申请表
附件 4	（自力救济）要求书 / 警告函
附件 5	（行政救济）申请海关扣押侵权货物表格（以商标权为例）
附件 6	（民事救济）索赔声明（通用）
附件 7	（刑事救济）私人刑事诉讼申诉表（通用）

附件 1 专利申请表

SINGAPORE PATENTS ACT (CHAPTER 221) PATENTS RULES

PATENTS FORM 1/8  *2001*		Request for the Grant of a Patent / Statement of Inventorship and Right to Grant of Patent
<u>Pre-requisites:</u> a. Among other requirements, a Date of Filing will be issued only if a description of the invention is filed or if a complete and valid statement is made under Part 9 of this form. <u>Estimated Time:</u> This form may take approximately 15 - 20 minutes to complete. <u>General:</u> a. * denotes mandatory field.		
PART 1 Claiming the Filing Date of an Earlier Singapore Application		
This application is	☐ A divisional of an earlier Singapore application.	
	☐ An application filed in response to an order by the Registrar after determination of a question regarding the entitlement of an earlier Singapore application. Application No. Filing Date (DD/MM/YYYY)	
	I choose not to rely on the auto-populated information, changes will be made to the auto-populated information as below. Yes ☐ No ☐	
PART 2 Reference		
Applicant/Agent Reference		
PART 3 Title of Invention*		
Title of Invention*		
PART 4 Details of Applicant*		
<i>Note: If there is insufficient space, please use the continuation sheet CS 1.</i>		
Applicants	Type of Applicant ☐ Corporate ☐ Individual UEN/ Company Code Name Address Type ☐ Singapore ☐ Foreign/WIPO	

	Address Is SME ☐ Yes ☐ No Citizenship Residency Country Sole Proprietor or Partners' Names						
PART 5 Declaration of Priority under Section 17(2)							
Declaration of Priority(s) under Section 17(2)	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th style="width: 50%;">Application No.</th> <th style="width: 20%;">Country</th> <th style="width: 30%;">Filing Date</th> </tr> <tr> <td style="height: 40px;"></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>	Application No.	Country	Filing Date			
Application No.	Country	Filing Date					
PART 6 Inventor*							
A. Are all applicants named above also inventors? B. If yes, are there any other inventors?	Yes ☐ No ☐ Yes ☐ No ☐						
PART 7 Details of Inventor							
<i>Note: If there is insufficient space, please use the continuation sheet CS 5.</i>							
Inventor	Name Company UEN Care Of Address Type ☐ Singapore ☐ Foreign/WIPO Address Nationality Country of Residency The above inventor was resident of Singapore at any time during the period of invention ☐						
PART 8 Derivation of Right							
The Applicants Derived the Right from the Inventor to be Granted the Said Application* <i>(Note: Only one checkbox may be crossed)</i>	☐ By Contract of Employment ☐ By Assignment of Invention						

☐ Others (Please specify below)	
PART 9 Micro-Organism Deposited under the Budapest Treaty	
☐	The invention requires the use of a micro-organism and for disclosure purposes, a culture of the micro-organism has been deposited for with an international depository authority under the Budapest Treaty.
PART 10 Description Incorporated by Reference to an Earlier Relevant Application	
☐	No description is filed with this request. Instead the description of the invention for which the patent is sought is incorporated in the application by reference to, and is completely contained in, the following earlier relevant application, as filed: Country Application No. Filing Date (DD/MM/YYYY)
PART 11 Contact Details*	
<i>Note:</i> a. This part need not be filled up if the person's address in Part 4 is to be used as an address for service in Singapore. b. The email address and telephone number provided are for contact purposes in case of query. c. The official correspondence will be sent electronically via IP2SG.	
Agent UEN/Company Code	
Agent Name	
Representative or C/O Name	
	Address for Service in Singapore Block/ House No. Street Name Level - Unit Building Name Postal Code
Contact Person Direct Telephone No. Email Address	
PART 12 Checklist*	

Checklist A	The application consists of the following no. of sheets Description sheet(s) Claim sheet(s) Drawing sheet(s) Abstract sheet(s) Sequence Listing sheet(s) <i>(Note: Please indicate on the abstract the figure of the drawing, if any, which should accompany the abstract when published)</i> Total number of sheets sheet(s)
PART 13. Declaration*	
Declaration	<u>Statement</u> I/ We believe that the person(s) stated in Part 7 is/ are the inventor(s) of the invention in respect of which the patent application is made. I/ We also consent to the publication of the details contained herein to each of the inventors as stated in Part 7. <u>By Person Filing the Application</u> I do hereby declare that the information furnished above is true to the best of my knowledge. <u>By Agent</u> I do hereby declare <u>that</u>: i. I have been duly authorised to act as an agent, for the purposes of this application, on behalf of the person(s) filing this form. ii. The information furnished above on behalf of the person(s) filing this form is true to the best of the person(s)' knowledge.
Name Signature Date (DD/MM/YYYY)	
No. of Extra Sheets Attached to this Form	sheet(s)

GST Information	
The tax invoice will be issued to:	
Name:	
Application Number:	

新加坡专利法（第 221 章）

专利规则

专利表格 1/8  *2001*	专利授权请求 / 发明人权和获得专利授权声明	
先决条件：除其他要求外，只有提交了对发明的描述，或根据本表格第 9 部分做出完整有效的声明后，才能确定申请日。 预估时间：完成本表格大概需要 15-20 分钟。 一般情况：* 表示必填信息。		
第一部分 申明新加坡在先申请的提交日期		
本申请为	☐ 新加坡在先申请的一个分案申请 ☐ 确定新加坡在先专利申请的权利相关问题之后，应登记机关的命令提交的一个申请。 申请号 提交日期（日 / 月 / 年） 我选择不使用自动填充的信息，自动填充的信息将做如下更改。 是 ☐ ☐	
第二部分 简介		
申请人 / 代理人简介		
第三部分 发明名称		
发明名称		
第四部分 申请人详情		
注：如果空间不足，请接续表 CS 1		
申请人	申请人类型	☐ 法人 ☐ 自然人
	协会 / 公司编码	
	姓名	
	地址类型	☐ 新加坡 ☐ 外国 / 世界知识产权组织
第 1 页（共五页）		

申请号：

	地址			
	是否为中小企业	☐ 是	☐ 否	
	是否为新加坡公民			
	居住国家			
	独资经营者或合伙人姓名			
第五部分 根据第 17 节第 (2) 项做出的优先权声明				
根据第 17 节第 (2) 项做出的优先权声明	申请号	国家	申请日期	
第六部分 发明人				
A. 上述所有申请人是否也是发明人	是 ☐	否 ☐		
B. 如果是, 是否有其他发明人?	是 ☐	否 ☐		
第七部分 发明人详情				
注: 如空间不足, 请接续表 CS 5				
发明人	姓名			
	公司机构识别代码			
	转交			
	地址类型	☐ 新加坡 ☐ 外国 / 世界知识产权组织		
	地址			
	国籍			
	居住国家			
	上述发明人在发明期内为新加坡常住居民 ☐			
第八部分 派生权利				
从被授予专利的发明人	☐ 通过雇佣合同			
权派生出的权利 (注:	☐ 通过发明专利转让			
只可选择一个选项)	☐ 其他 (请在下面注明)			

申请号：

第九部分 根据《布达佩斯条约》保存的微生物样品	
☐	本发明要求使用微生物样品，基于披露的目的，微生物的培养基已经根据《布达佩斯条约》在国际保存单位进行保存
第十部分 包含在在先申请中的描述	
☐	本请求未附带描述。能够用于检索本发明的描述已完全包括在以下在先相关申请 当中文件中。 国家 申请号 申请日（日/月/年）
第十一部分 联系人详情	
注：a. 如果送达地址与第四部分的地址相同，则没有必要填写此部分。 b. 此处提供的电子邮件地址和电话号码为存在疑问时联系之用。 c. 官方通讯将通过 IP2SG 系统发送。	
代理机构识别号码 / 公司编码	
代理人姓名	
代表或转交人姓名	
	在新加坡的送达地址
	街区门牌号
	街道号码
	层数 - 单元
	建筑物名称
	邮编
联系人	
电话直线号码	
电子邮件地址	
第十二部分 清单	

第 3 页（共五页）

申请号：

清单 A	本申请包含以下数量的文本	
	描述	张文本
	权利要求	张文本
	图样	张文本
	摘要	张文本
	后续清单	张文本
	(注：请在摘要上附图样(如有)，图样应与摘要一同公开)	
	文本总张数	张文本
第十三部分 声明		
声明	声明 我 / 我们认为第七部分陈述的人为本申请所涉发明的发明人 我们还同意向第七部分陈述的每个发明人公开此表包含的所有细节。 申请提交人声明 我在此声明，据本人所知，上述提供的信息均为真实的。 代理人声明 我在此声明 i. 我已经被充分授权，作为此次申请的代理人代表申请人提交本表格 ii. 据填表人所知，上述提供的信息均为真实的。	
	姓名	
	签名	
	日期 (日 / 月 / 年))	
	额外附件数量	张文本

商品及服务税信息
税务发票将 发给：
姓名：
申请号：

附件 2 注册外观设计申请表

SINGAPORE REGISTERED DESIGNS ACT (CHAPTER 266) REGISTERED DESIGNS RULES

FORM D3  *4001*		Application for Registration of Design	
Pre-requisites:- a. Please ensure that there is a local address for correspondence purposes. b. If you are submitting multiple designs in one application under Rule 22 of the Registered Designs Rules, please note that fees are payable for each design in the application. Estimated Time: This form may take approximately 10 - 12 minutes to complete. General * denotes mandatory field.			
PART 1 Reference			
Applicant/ Agent Reference			
PART 2 Reference Number			
<i>Note:</i> This is only applicable if you have received a correspondence from IPOS inviting you to file one or more new application(s) under Rule 27 of the Registered Designs Rules.			
E-File Reference No			
IPOS Reference No			
PART 3 Particulars of the Applicant*			
<i>Note:</i> If there is insufficient space, please use the continuation sheet CS 1.			
UEN/ Company Code (if applicable)			
Name			
Address		Singapore Address ☐ This Singapore address is to be used as the address for service for the purposes of this application. <i>(Note: If this is crossed, it is not necessary to fill up the address for service in Singapore in part 14.)</i> Block/ House No. Street Name Level - Unit -	

	Building Name
	Postal Code
	Foreign Address Line 1 Line 2 Line 3
Nationality or Country of Incorporation^a State of Incorporation <i>(mandatory for USA corporations)</i> Country of Residency <i>(mandatory for individuals)</i> Sole Proprietor or Partners' Name <i>(if sole proprietorship or partnership)</i> Company Profile <i>(for Singapore incorporated businesses only. Please cross if applicable)</i>	 ☐ Small and Medium Enterprise¹ ¹ Small and medium-sized enterprises in Singapore will be defined as businesses with annual sales turnover of not more than \$100 million or employing no more than 200 staff.
PART 4 – Part 12 Design Details	
<i>Note: if the application is filed for the registration of 2 or more designs, for the second and subsequent design please use the continuation sheet CS 8 for each additional design.</i>	
PART 4 Article and/or Non-physical Product Details^a	

No. of Articles	If the application is for a <u>set of articles</u> , enter the no. of articles in the set. There should be more than 1 article in a set.
No. of Non-physical Products	If the application is for a <u>set of non-physical products</u> , enter the no. of non-physical products in the set. There should be more than 1 non-physical product in a set.
Article Name	
Non-physical Product Name	
PART 5 Classification*	
<i>Note : You may indicate more than one Class and Subclass below. If the application is filed for the registration of 2 or more designs, please ensure that each of the designs intended to be applied fall within the same class or all of the same classes under the mentioned classification.</i>	
Class and Subclass*	
PART 6 Applicant's Rights*	
Applicant's Rights in respect to the Design* (Cross one of the options)	☐ Applicant is the designer ☐ By virtue of employment ☐ By virtue of assignment ☐ Others (Please Specify):
PART 7 Statement of Novelty* and Disclaimer	
Statement of Novelty*: (Statement describing the features of the design which are new) (You may cross more than one of the options. If colours is selected, at least one of the other options should also be selected.)	☐ Novelty resides in the _____ as shown in the representation(s). ☐ Shape and configuration; ☐ Pattern and ornamentation;

070

<i>Note: State the application/ registration number of any earlier design application/ registration for association under section 10 of the Registered Designs Act. If the earlier design was not made in the name indicated in Part 3, give details of the instrument (e.g. deed of assignment) which gives the applicant the right to apply for association.</i>											
Associated Design No.											
PART 10 Disclosure <i>Note: If the Design has been previously disclosed and you claim that disclosure under the Registered Designs Act applies, please fill up the following section.</i>											
Disclosure	i) Date the design was disclosed/ opening date of exhibition (DD/MM/YYYY) <table border="1"> <tr> <td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td> </tr> </table>										
	ii) Identify the provisions of Section 8 of the Registered Designs Act on which you rely for disclosures <u>before 30 October 2017</u>, by crossing the appropriate box; ☐ Section 8(1)(a) Disclosure of the design by the owner to any other person in such circumstances as would make it contrary to good faith for that other person to use or publish the design. ☐ Section 8(1)(b) Disclosure of the design in breach of good faith by any person other than the owner of the design. ☐ Section 8(1)(c) In the case of a new or original textile design intended for registration, the acceptance of a first and confidential order for goods bearing the design. ☐ Section 8(1)(d) The communication of the design by the owner to a Government department or the office or to any person authorised by a Government department. ☐ Section 8(2) Disclosure at an official international exhibition.										
iii) Identify the provisions of Section 8A and Section 8B of the Registered Designs Act on which you rely for disclosures <u>after 30 October 2017</u>, by crossing the appropriate box; ☐ Section 8A(1)(a) Disclosure of the design made to a person other than the designer, or any successor in title of the designer, under conditions of confidentiality ☐ Section 8A(1)(b) Disclosure of the design made by the designer, or any successor in title of the designer, within 12 months before the date of filing of the application for registration of the design. ☐ Section 8A(1)(c) Disclosure of the design made by a person other than the designer, or any successor in title of the designer, within 12 months before the date of filing of the application for registration of the design, in consequence of information provided, or any other action taken, by the designer or any successor in title of the designer.											

	☐ Section 8A(1)(d) Disclosure of the design made within 12 months before the date of filing of the application for registration of the design, as a consequence of an abuse in relation to the designer or any successor in title of the designer. ☐ Section 8B Disclosure of the design in respect of a non-physical product made before the date of filing of the application for registration of the design, if that application is filed within 12 months from 01/08/2017. iv) Describe the circumstances of the disclosure/ name and place of exhibition:
PART 11 Request for Deferment	
<i>Note : When a design is registered it will be published in the next issue of the Designs Journal. If you do not wish to immediately have your design published upon registration you can request for a deferment of publication of 18 months from the date of filing. Please request and indicate "18" in the fields below:</i>	
Request for Deferment of Publication <i>(Please cross if there is a request to defer publication)</i> No. of Months Requested For Deferment <i>(calculated from date of filing)</i>	☐
PART 12 Representation of the Design*	
Please provide representation of the design suitable for reproduction as an attachment on blank sheets of paper to this form. Only a maximum of 10 representations will be accepted and there should only be 1 view of the article in each representation. Please ensure that each representation is at least 3 cm by 3 cm and no larger than 13 cm by 15 cm when printed out. The first representation will be used as the default image in the Public Search and Publication.	
PART 13 Contact Details*	
<i>Note:</i> a. Where an agent with UEN is appointed, the fields for "Agent UEN/ Company Code", "Agent Name" and "Address for Service in Singapore" should be completed. Where an individual or an agent without UEN is appointed, the sub-field "Representative or C/O Name" and "Address for Service in Singapore" should be completed instead. b. The address for service in Singapore need not be filled up if the person's address in Part 3 is to be used as an address for service in Singapore. c. The official correspondence will be sent to the address for service in Singapore as indicated in this box.	
Agent UEN/ Company Code Agent Name	

Representative or C/O Name	
	Address for Service in Singapore Block/ House No.
	Street Name Level - Unit - Building Name Postal Code
Contact Person (if applicable)	
Direct Telephone No. (if applicable)	
Email Address (if applicable)	
PART 14 Declaration*	
Declaration	<u>By Person Filing the Application</u> I, the undersigned, do hereby declare <u>that</u>:- i. I apply to register the design(s) shown in the representation. ii. The applicant(s) is/are owner(s) of the design in relation to the article or set of articles specified above. iii. The information furnished above is true to the best of my knowledge. <u>By Agent</u> I, the undersigned, do hereby declare <u>that</u>:- i. I have been duly authorised to act as an agent, for the purposes of this application, on behalf of the person(s) filing this form. ii. On behalf of the applicant(s), that the applicant(s) is/are owner(s) of the design in relation to the article or set of articles specified above and shown in the representation. iii. The information furnished above on behalf of the person(s) filing this form is true to the best of the person(s)' knowledge.
Name	

074

新加坡注册外观设计法(第 266 章)

注册外观设计条例

表格 D3  *4001*	注册外观设计申请										
先决条件: a. 请确认提供了用于通信的当地地址。 b. 如果您根据条例第 22 条在一个申请中提交多份外观设计, 请注意在申请中为每个外观设计分别支付费用。 预估时间: 完成本表格大概需要 10-12 分钟。 一般情况: 1 a. * 表示必填项。											
第一部分 简介											
申请人 / 代理人 简介											
第二部分 参考号											
只有当您收到 IPOS 的信函, 邀请您根据注册外观设计条例第 27 条提交一个以上的新申请时, 本项才使用。											
电子文档参考号											
IPOS 参考号											
第三部分 申请人详情											
注: 如果空间不足, 请接续表 CS 1											
协会 / 公司编码 (如适用)	<table border="1"> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>										

姓名	
地址	新加坡地址
	此处新加坡地址将在本次申请中作为送达地址使用 ☐ (注: 如选择本项, 则不必在第十四部分填写在新加坡的送达地址)
	街区 / 房屋号码 街道名称 楼层 - 单元 建筑物名称 邮编 外国地址 第一排 第二排 第三排
国籍或公司注册地国*	
公司所在州 (美国公司必填)	
居住地国 (自然人必填)	
独资经营者或合伙人姓名 (如为独资经营企业或合伙企业)	
公司概况 (仅针对新加坡企业, 如适用, 请选择本项)	☐ 中小企业 新加坡的中小企业指的是年营业额不超过 100 万美元或雇员不超过 200 人的企业。
第四部分 - 第十二部分 外观设计详情	
注: 如果本申请包含了 2 个及以上的外观设计, 请使用续表 CS 8 填写第二个或其余的外观设计。	
第四部分 Article and/or Non-physical Product Details* 商品和 / 或非实体产品的详情	

商品序号	如果本申请适用于一套商品，请输入商品在一套当中的序号，一套当中应该有 1 个以上的商品。
非实体产品序号	如果本申请适用于一套非实体产品，请输入该非实体产品在一套当中的序号，一套当中应该有 1 个以上的非实体产品。
商品名称	
非实体产品名称	
第五部分 分类	
If the application is filed for the registration of 2 or more designs, please ensure that each of the designs intended to be applied fall within the same class or all of the same classes under the mentioned classification. 注：您可以在下面写出一个以上的类和子类。	
类和子类 *	
第六部分 申请人权利	
外观设计相关的 申请人权利 (从各项当中选择一项)	☐ 申请人为设计者 ☐ 因雇佣关系而产生的权利 ☐ 因转让产生的权利 ☐ 其他（请注明）：
第七部分 新颖性声明和免责声明	
新颖性声明： (描述外观设计新颖之处 的声明) (您可以选择多于一个的 选项，如果“颜色”被 选择了，那么至少还应 选择一个其他的选项)	☐ 正如陈述中所说，新颖性存在于_____
	☐ 形状和结构
	☐ 图案和纹饰
	☐ 颜色

免责声明 对于不应作为外观设计 申请权利要求的通用元 素免责声明的声明 (您可选择 1 个以上的 选项)	其他：请用 500 字以内作出新颖性声明
	外观设计中出现的_____不应作为排他性使用的 权利要求
	☐ 字母 ☐ 字样 ☐ 标志 / 测量单位 ☐ 商标元素 ☐ 字符 ☐ 数字符号
	☐ 虚线仅作说明用途，不作为外观设计的一部分 ☐ 阴影部分仅作说明用途，不作为外观设计的一部分 ☐ 其他 (请注明)
第八部分 优先权详情	
注：陈述国家，根据注册外观设计法（第 266 章）第 12 或 13 节源于此前其他申请的 优先权的国家和申请日	
国家	
要求的优先权日 (日 / 月 / 年)	
第九部分 关联外观设计	
注：根据注册外观设计法第 10 节，陈述较早外观设计注册申请的序号。如果较早的 外观设计与第三部分的名称不一致，给出符合申请人申请关联外观设计的权利的方式 (如转让协议)	

关联外观设计序号											
第十部分 公开											
公开	i) 外观设计的公开日期 / 展览日 (日 / 月 / 年) <table border="1" data-bbox="424 472 809 516"> <tr> <td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td> </tr> </table> ii) 从以下注册外观设计法第 8 节中的相关条款中选择合适的选项, 作为您在 2017 年 10 月 30 日之前公开外观设计的依据 Section 8(1)(a) Disclosure of the design by the owner to any other person in such circumstances as would make it contrary to good faith for that other person to use or publish the design. ☐ Section 8(1)(b) Disclosure of the design in breach of good faith by any person other than the owner of the design. ☐ Section 8(1)(c) In the case of a new or original textile design intended for registration, the acceptance of a first and confidential order for goods bearing the design. ☐ Section 8(1)(d) The communication of the design by the owner to a Government department or the office or to any person authorised by a Government department. ☐ Section 8(2) Disclosure at an official international exhibition. ☐ iii) 从以下注册外观设计法第 8A 和 8B 中的相关条款中选择合适的选项, 作为您在 2017 年 10 月 30 日以后公开外观设计的依据 第 8 节 A(1)(a) 在保密的情况下向设计者或设计者继承人以外的其他人公开该外观设计。 ☐ 第 8 节 A(1)(b) 外观设计的设计者或其继承人在该外观设计申请日之前 12 个月内对该外观设计进行公开 ☐										

	☐ 第 8 节 A(1)(c) 因设计者或其继承人提供的信息或采取的其他行动，在该外观设计注册申请日之前 12 个月内，对除设计者或其继承人之外的其他人所做的外观设计进行公开 ☐ 第八节 A(1)(d) 因与设计者或其继承人有关的滥用，在外观设计注册申请日之前 12 个月内公开该外观设计 ☐ 第八节 B 如果该申请是在 2017 年 8 月 1 日后 12 个月内提交的，对在该外观设计的注册申请日之前制造的非实物产品的外观设计进行公开， iv) 描述公开的情景和展览会的地点										
第十一部分 延期请求											
注：一个外观设计注册后，它将在下一期《外观设计期刊》中发表。如果你不想让你的外观设计立即被发表，你可以申请在申请日 18 个月后再发表。请在以下区域中申请并标明“18”											
延期发表申请 (如果要申请延期，请选择该项) 请求延期的月份 (自申请日开始计算)	☐										
第十二部分 Representation of the Design*											
请在本表格空白纸上附上适用于复制的外观设计模型图，最多只能有 10 个模型图，且在每个模型图中应只有该物品的一个视图。请确保打印出来时每一张模型图不小于 3cm × 3cm，且不大于 13cm × 15cm。第一个模型图将用作公共检索和发表的默认图像。											
第十三部分 协议详情											
注： a. 如指定了有机构识别号的代理人，应填写代理人识别号 / 公司编码、代理人姓名和在新加坡的送达地址处。如果指定了自然人或没有机构识别代码的代理人，那么应在下区域填写代表人或转交人姓名，以及在新加坡的地址。 b. 如果第 3 部分提供的个人地址可以作为在新加坡的送达地址，那么无需填写在新加坡的送达地址。 c. 官方信函将送到此处填写的新加坡送达地址。											
代理人识别号 / 公司编码	<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> <td style="width: 20px; height: 20px;"></td> </tr> </table>										

代理人姓名	
代表人或转交人姓名	
	在新加坡的送达地址 街区 / 门牌号
	街道名称 楼层 - 单元 - 建筑物名称 邮编
联系人 (如适用)	
电话直线号码 (如适用)	
电子邮件地址 (如适用)	
第十四部分 声明 *	
声明	提交申请者声明:
	本人作为签字人在此声明: i. 我申请注册模型图中的外观设计 ii. 申请人为该商品或上述成套商品相关外观设计的所有者 iii. 据我所知, 以上提供的信息均为真实的。
	代理人声明:
	本人作为签字人在此声明: i. 我已经被充分授权, 作为此次申请的代理人代表申请人提交本表格。 ii. 我代表申请人, 声明申请人是以上模型图中该商品或成套商品的外观设计的所有权人。 iii. 据填表人所知, 上述提供的信息均为真实的。
姓名	

签名	
日期 (日/月/年)	/ /
此申请表所附工作表数量	个工作表

商品服务税	商品服务税
税务发票 *	
注： 税务发票将发给以下自然人或企业。注册了商品和服务税的企业可以向新加坡国税局申报进项税，但必须符合商品和服务税法案的要求。	
姓名 (税务发票将发给的人)	在以下区域确认申请人姓名 (本表第三部分)

附件 3 注册商标申请表

SINGAPORE TRADE MARKS ACT (CHAPTER 332) TRADE MARKS RULES

FORM TM4  *3001*		Application to Register a Trade Mark, Collective Mark or Certification Mark
<i>Pre-requisites:</i> a. A copy of the exact representation of the mark you wish to protect. b. If the mark you wish to protect is a non-conventional mark, please let us have the description of your claim to the particular feature in words. c. For application of sound mark, a digital file (MP3, WAV or AVI format) containing the sound needs to be submitted. d. If the mark contains any non-English words/foreign characters, please let us have the certified translation and transliteration of the non-English words/foreign characters. e. To determine the relevant class number and the description of the goods and/or services before filing the application form. f. A local address for service for the application. <i>General:</i> a. * denotes mandatory field. b. The fee for this form is payable on a per class basis. c. Please fill the application form carefully and note that only minimal changes to the application are allowed after you have filed the application. Amendments will also need to be accompanied by fees.		
PART 1 Reference		
Applicant/ Agent Reference		
PART 2 Application Type*		
<i>Note: If you are applying for a collective or certification mark, please submit the regulations governing the use of the mark on Form TM 10 within 9 months of making this application.</i>		
Application Type (Cross one box only)	☐ Trade Mark ☐ Collective Mark ☐ Certification Mark	
PART 3 Details of Applicant*		
<i>Note: If there is more than one applicant, please use the continuation sheet CS 1.</i>		
UEN/ Company Code (if applicable)		
Name		
Address	Singapore Address ☐ This Singapore address is to be used as the address for service for the purposes of this application. <i>(Note: If this is crossed, it is not necessary to fill up the contact details in Part 5.)</i> Block/ House No. Street Name	

	Level Unit - Building Name Postal Code
	Foreign Address Line 1 Line 2 Line 3
Nationality or Country/Territory of Incorporation* State of Incorporation (mandatory for USA corporations) Country/Territory of Residency (mandatory for individuals) Sole Proprietor or Partners' Name (if sole proprietorship or partnership) Company Profile (for Singapore incorporated businesses only. Please cross if applicable)	☐ Small and Medium Enterprise[†]
PART 4A Representation of the Trade Mark*	
Notes a. If you use a separate sheet of paper, please ensure that the mark is no larger than A4. b. Please check that all the elements in the mark are clear and legible. c. For series of marks, combine the marks on one page. d. If your application is for a shape, please ensure that the shape is properly defined by providing all the relevant views depicting the shape. e. If you have affixed a representation of the mark in colour, please note that the mark will be registered in these colours. If you do not wish to register the mark in colours, please attach a black and white representation of the mark.	

PART 4B Description of Device	
Description of Device	If the mark contains or consists of a device, give a description of the device in words
PART 4C Series Marks	
Series Marks	If the application is for a series of marks, indicate the number of <u>marks</u> in the series applied for
PART 4D Non-Conventional Trade Mark	
Indicate whether any of the following is claimed. Please cross where appropriate. ☐ 3-dimensional shape ☐ Sound mark ☐ Aspect of packaging ☐ Other non-conventional mark (Please specify) ☐ Colour(s) as a trade mark <i>Note: Please cross this only if your trade mark consists solely of colours.</i>	
PART 4E Description of Claim for Non-Conventional Trade Mark ²	
Description of Claim for Non-Conventional Trade Mark	If the mark applied for is a non-conventional trade mark, describe your claim to the particular feature(s) in words.²
PART 4F Disclaimer/Limitation	
Disclaimer/Limitation	If you wish to disclaim (i.e., give up) the right to the exclusive use of any part of the mark, or limit the rights that you are claiming under the mark in any way, please indicate the disclaimer or limitation (e.g. colour limitation).

PART 4G Non-English Words and Non-Roman Characters	
Non-English Words and Non-Roman Characters (i) (ii)	If the mark contains or consists of non-English word(s) and/or non-Roman character(s): Provide the derivation of the word(s). If it is a coined word and does not have any meaning in the trade/industry, please state so. If the non-English word(s) and/or non-Roman character(s) can be translated, provide the English translation and/or transliteration as follows and attach translation and/or transliteration either by a certified translator or from dictionary:
(cross one box only) ☐ ☐	<u>For marks incorporating Romanised words</u> (Please cross accordingly) I advise that the English translation of the word(s) [eg. French] appearing in the mark: [eg. Cheval] is
(cross one box only) ☐ ☐	<u>For marks incorporating non-Romanised characters</u> (Please cross accordingly) I advise that the character(s) [eg. Chinese] appearing in the mark: [eg. #7] may be transliterated as
(cross one box only) ☐ ☐	[eg. Hao] which may be translated into English as
	[eg. Good] which has no meaning

PART 5 Address for Service/Contact Details*	
<i>Note:</i> a. Where an agent with UEN is appointed, the fields for "Agent UEN/ Company Code", "Agent Name" and "Address for Service in Singapore" should be completed. Where an individual or an agent without UEN is appointed, the sub-field "Representative or C/O Name" and "Address for Service in Singapore" should be completed instead. b. The official correspondence will be sent to the address for service in Singapore as indicated below. c. This section need not be filled up if the person's address in Part 3 is to be used as an address for service in Singapore.	
Agent UEN/ Company Code	
Agent Name	
Representative or C/O Name	
	Address for Service in Singapore Block/ House No. Street Name Level - Unit - Building Name Postal Code
Contact Person (if applicable)	
Direct Telephone No. (if applicable)	
Email Address (if applicable)	
PART 6 Specification of Goods/ Services*	
Specification of Goods/ Services	Provide details at Annex A.
PART 7 Priority Claim Details	
Priority Claim Details	If the application claims priority, provide particulars of the claim at Annex B.

PART 8 Declaration*	
<i>Note : The declaration that is made here is not intended to overcome an objection under Rule 19(4) of the Trade Marks Rules.</i>	
Declaration	<u>By Person Filing the Application</u> I, the undersigned, do hereby declare that: - The trade mark is used in the course of trade, by the applicant or with his consent, in relation to the goods or services stated, or there is a bona fide intention that it will be so used. - The information furnished above is true to the best of my knowledge. <u>By Agent</u> I, the undersigned, do hereby declare that: - I have been duly authorised to act as an agent, for the purposes of this application, on behalf of the person(s) filing this form. - On behalf of the applicant(s), the trade mark is used in the course of trade, by the applicant or with his consent, in relation to the goods or services stated, or there is a bona fide intention that it will be so used. - The information furnished above on behalf of the person(s) filing this form is true to the best of the person(s)' knowledge.
Name	
Signature	
Date (DD/MM/YYYY)	
No. of Extra Sheets Attached to this Form (including Annexes A & B but excluding any cover letter)	sheet(s)

Annex A	
Notes a. Use one sheet for each class. b. If the space provided is insufficient, please continue on separate sheets. c. The goods and services listed here must conform to the International Classification of Goods and Services as prescribed by the Nice Agreement or the Registrar may require you to amend it with fees. d. For information concerning the International Classification of Goods and Services, and to conduct a classification search on the goods and/or services that you intend to use in respect of your trade mark, please visit the IP2SG website (https://www.ip2.sg).	
Class No.	
Goods/ Services	

Annex B	
Fill in this annex only if priority is claimed. <u>Notes</u> a. Use one sheet for each class. b. If the space provided is insufficient, please continue on separate sheet	
Class No.	
Country	
Date claimed (DD/MM/YYYY)	
Are you claiming priority in respect of all the goods or services claimed in this class? (Cross one box only)	☐ Priority is claimed in respect of all of the goods or services in this class. ☐ Priority is claimed in respect of only some of the goods or services in this class and they are indicated in the box below:

GST	GST INFORMATION
Tax Invoice*	
<u>Note:</u> Tax invoice will be issued to the entity/individual as indicated. Goods and Services Tax (GST)-registered businesses may claim input tax with Inland Revenue Authority of Singapore (IRAS), subject to meeting the requirements under the GST Act.	
Name (Tax invoice to be issued to)	The name of the Applicant (as in PART 3 of this form) is to be indicated in this field.

新加坡商标法（第 332 章）

商标条例

表格 TM4  *3001*	申请注册商标、集体商标或证明商标
先决条件： a. 请提供一份您希望保护的标志的准确图样 b. 如果您想保护的标志是一个非传统标志，请用文字描述您要求保护标志的特点。 c. 如申请声音商标，您需提供一份包含该声音的数字文件（MP3, WAV or AVI 格式） d. 如果该标志包含非英文词汇或外国词汇，请提供准确翻译和音译。 e. 在提交申请表前，请确定商品和 / 或服务的相关分类号和描述。 f. 请提供用于申请的当地送达地址。 一般情况 a. * 表示必填项 b. 此申请表的费用为按类支付。 c. 请仔细填写此表，在完成本申请后只能最最小程度的修改。修改申请需额外支付费用。	
第一部分 简介	
申请人 / 代理人 简介	
第二部分 申请类型 *	
注：如申请人多于一人，请使用续表 CS 1	
申请类型 (只能选其一)	☐ 商标 ☐ 集体商标 ☐ 证明商标
第三部分 申请人详情 *	
注：如申请人多于一人，请使用续表 CS 1.	
地址	新加坡地址

机构识别代码 / 公司 编码 (如适用)	
姓名	
地址	新加坡地址 此处新加坡地址将在本次申请中作为送达地址使用 ☐ (注: 如选择本项, 则不必在第五部分填写在新加坡的送 达地址) 街区 / 门牌号 街道名称 楼层 - 单元 建筑物名称 邮编
	外国地址 第一排 第二排 第三排
国籍或公司注册地	
公司所在州 (美国 公司必填)	
居住地国 (自然人 必填)	
独资经营者或合伙 人姓名 (如为独资 经营企业或合伙企 业)	
公司概况 (仅针对新 加坡企业, 如适用, 请选择本项)。	☐ 中小企业 1 新加坡的中小企业指的是年营业额不超过 100 万美元或雇员不超 过 200 人的企业。
第四部分 商标图样	
注 a. 如单独用一张纸, 却确保该标志不大于一张 A4 纸。 b. 请确认商标中所有的元素都是清晰可辨认的。	

第四部分 B 图案描述	
图案描述	如果该标志包含或构成了一个图案，请用文字描述该图案。
第四部分 C 系列商标	
系列商标	如果该申请是为一系列商标，请说明该系列中商标的个数。
第四部分 D 非传统商标	
指出该标志是否为以下类型。如适用，请选择相应选项。 ☐ 三维形状 ☐ 包装装潢 ☐ 颜色商标 ☐ 声音商标 ☐ 其他非传统商标（请注明） 注：如您的商 标只包括颜色， 请选择此项。	
第四部分 E 非传统商标申请的描述	
非传统商标申请的描述	如果您申请的商标为非传统商标，请用文字描述其特点。
第四部分 F 免责声明 / 限制条款	
非英文词汇或非罗马 数字 (i) 请提供派生词。如为新创词，在贸易和产业中没有任何意义，请陈述该情况。	如果该标志包含或由非英文词汇和 / 非罗马字符构成

(ii)	如该非英文词汇和 / 或非罗马字符可以翻译, 请提供合格译者作出的活来自词典的英语翻译和 / 或音译词。
	用于包含罗马语系字符的标记 (请选择相应选项) 我认为用英语翻译 [eg. 法语] [例 . Cheval] (只能选择一项) ☐ 意思是 [例: 马] ☐ 无意义 用于包含非罗马语系字符的标志 (请选择相应选项) 我认为 [例: 汉语] [例: 好] 可以直译为 [例: Hao] (只能选择一项) ☐ 翻译成英语意思是 [例: Good] ☐ 没有意义

第五部分 送达地址 / 协议详情	
注： d. 如指定了有机机构识别号的代理人，应填写代理人识别号 / 公司编码、代理人姓名和在新加坡的送达地址处。如果指定了自然人或没有机构识别代码的代理人，那么应在下区域填写代表人或转交人姓名，以及在新加坡的地址。 e. 官方信函将送到此处填写的新加坡送达地址。 f. 如果第 3 部分提供的个人地址可以作为在新加坡的送达地址，那么无需填写在新加坡的送达地址。	
代理人识别号 / 公司 编码	
代理人姓名	
代表人或转交人姓名	
	新加坡的送达地址 街区 / 门牌号 街道名称 楼层 - 单元 建筑物名称 邮编
联系人 (如适用) 直线电话号码 (如适用) 电子邮件地址 (如适用)	
第六部分 商品 / 服务规格描述 *	
商品 / 服务规格描述	在附件 A 中提供详情。
第七部分 优先权声明详情	
优先权声明详情	如果本申请要求优先权，请在附件 B 中提供要求的详情。

第八部分 声明 *	
注：此处作出的声明并非为了解决根据商标法条例第 19（4）条提出的异议。	
声明	提交申请人声明 本人作为签字人在此声明： iv. 该商标将被申请人或经申请人同意在贸易过程中使用在本表所述的商品和服务上，或存在善意使用该商标的意图。 ii. 据我所知，以上提供的信息均为真实的。 代理人声明： 本人作为签字人在此声明： v. 我已经被充分授权，作为此次申请的代理人代表申请人提交本表格。 vi. 该商标将被申请人或经申请人同意在贸易过程中使用在本表所述的商品和服务上，或存在善意使用该商标的意图。 vii. 据填表人所知，上述提供的信息均为真实的。
姓名	
签名	
日期	
(日 / 月 /)	
此申请表所附工作表数量 (包括附件 A 和 B，但封面除外)	个工作表

附件 A	
注 a. 每个分类使用一个工作表 b. 如果提供的空间不够，请用接续另外的工作表。 c. 此处列出的商品和服务必须与《尼斯协定》中规定的国际商品和服务分类一致，否则注册机构将要求您改正并支付相应费用。 d. 如需用于国际商品和服务分类相关的信息，并对使用商标涉及的商品和服务类别进行检索，请访问网 IP2SG 网站 (https://www.ip2.sg)。	
分类号	
商品 / 服务	

附件 B	
只有要求优先权时才需要填写此表	
注	
a. 每个类别使用一个工作表	
b. 如果提供的空间不够，请用接续另外的工作表。	
分类号	
国家	
要求的日期 (日 / 月 / 年)	
您是否对该类别里所有的商品和服务都要 求优先权? (只选择一项)	☐ 对该类别里所有的商品和服务都要求优先权。
	☐ 仅对该类别里一部分商品和服务要求优先权，并在下框中列出：

商品服务税	商品服务税信息
税务发票 *	
注： 税务发票将发给以下自然人或企业。注册了商品和服务税的企业可以向新加坡国税局申报进项税，但必须符合商品和服务税法案的要求。	
姓名 (税务发票将要发给的人)	在以下区域确认申请人姓名

附件 4 （自力救济）要求书 / 警告函

Letter of Demand

要求书

DD/MM/YY

（ 日 / 月 / 年 ）

（ name or corporate name of the recipient ）

（ 收信人姓名或公司名称 ）

_____ Street, Singapore _____（ Postal Number ）

_____ 街道，新加坡邮编 _____

Dear Person-in-charge,

尊敬的负责人（收信人为公司）：

State the matter in dispute and the material facts;

陈述争议事项和重要事实；

The claims against the recipient of the letter of demand;

对收信人提出索赔请求和主张；

The claimant's list of demands, which, for instance, may require the recipient to satisfy the sum owed to the claimant and his legal fees; A deadline before which the recipient must satisfy the demands, failing which legal action may be taken.

列出索赔人的诉求，如要求收信人偿还债务并负担其法律费用；提出收信人应满足索赔人诉求的截止日期，如未能满足，索赔人将采取的法律行动。

(Eg: Accordingly, I will require you/your company to send to me/us a cheque for S\$_____, to compensate for my/our loss of _____, before _____(Date), am/pm, to my/our address, _____(Street name), Singapore _____(Postal number). You may contact me/us at _____(Contact number).If payment is not received by the aforementioned time and date, I/we will have no choice but to commence legal proceedings against you/your company.)

(例：因此，我 / 我们要求您 / 贵公司在_____之前，将一张_____新元的支票寄给我 / 我们，以弥补我 / 我们的_____损失，至我 / 我们的地址_____，邮编_____。您可以拨打_____联系我 / 我们。如果在上述时间和日期之前仍未收到付款，我 / 我们别无选择，只能对您 / 贵公司提起法律诉讼。)

Sincerely, 此致，敬礼！

(The identity of the claimant/The identity of the lawyer and law firm acting for the claimant and their contact details)

(索赔人身份 / 索赔人代理律师身份和律师事务所名称及联系方式)

附件 5 申请海关扣押侵权货物表格 (以商标权为例)

TRADE MARKS FORM 1 – SEIZURE OF GOODS ON REQUEST

商标表格 1– 依申请扣押货物

NOTICE UNDER SECTION 82 (1) OF THE TRADE MARKS ACT
(CHAPTER 332)

根据商标法（第 332 条）第 82（1）节发布的通知

Please read the notes in italics before completing the notice

请在完成通知前阅读斜体字

1. This notice may only be given by:

该通知只能由以下主体发出：

(a) the proprietor or a licensee of a registered trade mark; or

商标的所有权人或被授权人，或

(b) an agent for the proprietor or licensee of a registered trade mark.

商标的所有权人或被授权人的代理人。

2. Unless otherwise indicated, the notice must provide sufficient particulars of all matters specified therein to enable the Director-General of Customs to act on it. Please follow the instructions when filling up the notice.

除非特别指示，本通知必须提供此处说明的所有事项的充分细节，以使海关官员能够采取行动。当完成本通知时请遵循指令。

3. The notice must be supported by the following documents and information:

本通知必须有以下文件和信息的支持：

(a) a statutory declaration that the particulars in the notice are true;
关于本通知中的详情为真实无误的法定声明。

(b) a copy of the certificate of registration issued by the Registrar of Trade Marks under section 15(3) of the Trade Marks Act in relation to the registered trade mark specified in the notice;

本通知中由注册登记机关根据商标法第 15（3）节签发的商标注册证书复印件

(c) evidence that the registration of the registered trade mark was duly renewed at all times; and

证明注册商标始终进行了续展

(d) where the notice is given by a person as agent for the proprietor or a licensee of the registered trade mark, evidence of the authority of

the person giving the notice.

如果通知是由注册商标的所有权人或被授权人的代理人发出的，则需要证据证明该代理人获得了授权。

4. The notice must be accompanied by the fee prescribed in the Trade Marks (Border Enforcement Measures Fees) Rules 2019.

发出该通知必须依据《商标（边境执法措施费用）条例 2019》缴纳费用。

5. You are required to provide the Director-General of Customs with a deposit of a sum of money or with security (whether by way of an instrument of guarantee or otherwise) that is sufficient to —

您需要向海关官员提供一笔足额的钱或担保（通过一种担保手段或其他方式）以

(a) reimburse the Government for any liability or reasonable expense it is likely to incur in relation to the seizure, storage and disposal of the goods; and

补偿政府在货物扣押、储存和处置方面可能产生的任何合理费用；

(b) pay such compensation as may be ordered by the Court under section 89(2) or section 90(6) of the Trade Marks Act.

根据商标法第 89 节（2）或第 90 节（6）的内容支付法院要求的赔偿金

Please note that you will be responsible for any liability or reasonable expense which exceeds the amount of the deposit of money or security.

请注意，您将负担任何超过保证金数额的合理费用。

6. The notice remains in force until the 59th day after the day on which the notice was given.

本通知发出口在 59 天内有效。

NOTICE 通知

To the Director-General of Customs:

致海关官员：

1. I am 我是_____

(State the name and address of the person giving the notice.)

(陈述发出通知之人的姓名和住址)

2. I am 我是_____ (Choose one from (a) to (d)
below): (从 (a) 到 (d) 选项中选择一项

(a) the proprietor of a trade mark registered in Singapore;

新加坡注册商标的所有权人

(b) an agent for the proprietor of a trade mark registered in Singapore;

新加坡注册商标所有权人的代理人

(c) the licensee of a trade mark registered in Singapore; or

新加坡注册商标的被授权人，或

(d) an agent for the licensee of a trade mark registered in Singapore.

新加坡注册商标被授权的代理人

In this Notice, the “trade mark registered in Singapore” is the mark described in paragraph 4 below.

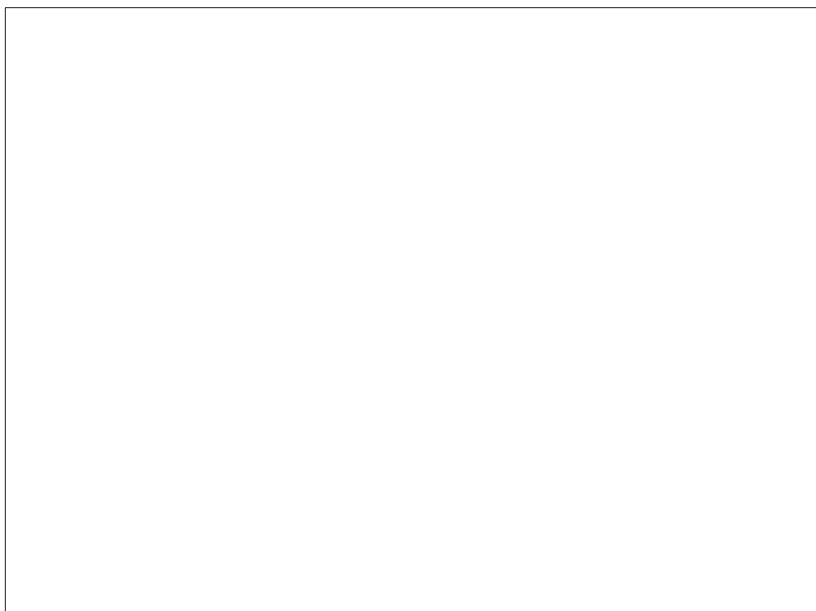
在本通知中，“新加坡注册商标”指以下第四段中所描述的标志。

3. (To be completed if (b) or (d) is chosen in relation to paragraph 3 above, otherwise indicate “Not Applicable” .) The name and address of the proprietor or licensee of the trade mark registered in Singapore on whose behalf this notice is given is as follows:

（如选择了第三段中的 (b) 或 (d), 则需填写此项，否则不适用）
以下是被代表发出通知的新加坡注册商标的所有权人或被授权人的姓名和地址：

4. The registration number of the trade mark registered in Singapore is _____, and a representation of this mark is set out in the box below.

新加坡注册商标的注册号为_____, 该标志的图样如下框中所示



5. I hereby state that goods which are infringing goods in relation to the trade mark registered in Singapore, are expected to be *imported/ *exported (*Delete whichever is inapplicable).

我在此声明, 侵犯新加坡注册商标权的货物, 将用于出口 / 进口 (删除不适用的选项)

6. To the best of my knowledge and belief —

据我所了解和知悉

(a) I have provided in the box below a description of the goods:

我已经在下框中提供了对货物的描述

Note: Provide sufficient information to describe and identify the goods, including, where available, particulars of —

注：提供充分的信息来描述和定义货物，包括以下可获得的详情：

(a) the quantity and value of the goods;

货物的数量和价值

(b) the number of packages;

包裹的数量

(c) any mark used;

使用的标志

(d) any relevant bill of lading or air waybill; and

相关的提单或空运单

(e) any relevant consignment reference number.

相关的托运参考号

(b) the *importer / *exporter (*Delete whichever is inapplicable)
of the goods is:

货物的进口人 / 出口人（删除不适用的选项）为

(State the full name and address of the importer, or exporter, as applicable.)

视情况陈述出口人或进口人的全名和地址

(c) I have provided in the box below the particulars of the time,
when and place where the goods are expected to be *imported /
*exported. (*Delete whichever is inapplicable)

我在下框中提供了该批货物预期进口 / 出口（删除不适用的选项）的时间和地点

Note: 注:

In the case of imports 如为进口

State — 陈述:

(a) the estimated date of arrival of the goods;

货物预计到达的日期

(b) the name of the port, airport or checkpoint by which the goods are
expected to be imported into Singapore;

货物进口到新加坡的港口、机场或关卡的名称

(c) the name of the ship, the flight number of the aircraft or the vehicle
registration number of the motor vehicle by which the goods are expected to be
imported into Singapore; and

货物进口到新加坡所搭乘的船舶名称、航班号或汽车注册号码，和

(d) where available 一如可获取以下信息

(i) the country/region of origin of the goods; and 货物原产地国，和 (ii) any other information which may indicate the actual time when and place where the goods will be imported into Singapore. 能够指示该批货物进口到新加坡的确切时间、地点的其他任何信息 In the case of exports 如为出口： State — 陈述： (a) the estimated date of departure of the goods; 货物预计起运的日期 (b) the name of the port, airport or checkpoint by which the goods are expected to be exported from Singapore; 货物预计从新加坡出口的港口、机场或关卡名称 (c) the name of the ship, the flight number of the aircraft or the vehicle registration number of the motor vehicle by which the goods are expected to be exported from Singapore; and 货物从新加坡出口所搭乘的船舶名称、航班号或汽车注册号码，和 (d) where available — 以下可获取的信息 (i) the destination country/region of the goods; and 货物目的地国，和 (ii) any other information which may indicate the actual time when and place where the goods will be exported from Singapore. 能够指示该批货物新加坡出口的确切时间、地点的其他任何信息

7. The goods are infringing goods because:

该批货物为侵权货物，因为：

(State the grounds on which it is claimed that the goods are infringing goods within the meaning of section 3 of the Trade Marks Act read with sections 27, 28 and 29 of that Act.)

（在商标法第 3 节所述的含义范围内，结合第 27、28、29 节的内容，陈述您认为该批货物侵权的理由）

8. The goods are not goods in transit because:

该批货物并非在途货物，因为：

(State the grounds on which it is claimed that the goods are not goods in transit within the meaning of section 81 of the Trade Marks Act.)

（在商标法第 81 节的含义范围内，陈述您认为该批货物不是在途货物的理由）

9. I hereby request the Director General to seize the goods under section 82(1)(d) of the Trade Marks Act.

我在此请求海关官员根据商标法第 81 节（1）（d）内容扣押该批货物。

Date 时间: _____

Signature 签名: _____

Designation (see notes below): _____

名称（见以下注释）

Notes: 注:

(a) State the designation of the person giving the notice, i.e. “proprietor”, “licensee”, “agent of proprietor” or “agent of licensee”.

陈述发出通知人的名称，即“所有权人”“被授权人”“所有权人的代理人”“被授权人的代理人”

(b) If the notice is given on behalf of an entity, insert the name of the entity and the designation within the entity of the person giving the notice.

如果该通知是代表一个企业发出的，在此处添加企业的名称和企业内部发出本通知之人的名称

附件 6 （民事救济）索赔声明（通用）

LETTER OF CLAIM

索赔函

PRIVATE AND CONFIDENTIAL TO BE OPENED BY
ADDRESSEE ONLY

私人、保密文件，仅收件人可启封

To: [Potential defendant] [Address]

致：潜在的被告（地址）

SECTION 1 - INTRODUCTION

第一部分 引言

State that you are / your client is claiming against the potential defendant in connection with [provide brief details of all relevant facts upon which claim is based.

说明您或您的客户正在因相关事实对潜在的被告提起申诉，并提供索赔函相关事实的简要介绍。

SECTION 2 – DETAILS OF PARTIES AND

第二部分 当事人详情

(a) State your / your client's full name and address.

写下您或您的客户的全名和地址

SECTION 3 – DAMAGE CAUSED AND REMEDIES SOUGHT

第三部分 造成的损害和寻求的救济措施

(a) Set out the damage caused to you / your client.

写下被告对您或您的客户造成的损害

(b) Set out the nature of the remedies you / your client seek(s).

写下您或您的客户所寻求救济措施的性质

(c) Where applicable, specify the quantum of monetary damages that you / your client seek(s) and as far as possible, refer to relevant case precedents and/or other authorities.

如适用，请尽可能明确您或您的客户所寻求的金钱损害赔偿数额，数额参考之前相关案件和其他权威数据。

SECTION 4 – ADR OPTIONS

第四部分 非诉讼解决方式

State your / your client's preferred mode of ADR:

说明您或您的客户想采取的非诉讼纠纷解决方式

☐ mediation at the Singapore Mediation Centre

在新加坡调解中心进行调解

☐ mediation at the Singapore International Mediation Centre

在新加坡国际调解中心进行调解

☐ mediation under the Law Society Mediation Scheme

在法律学会调解计划下进行调解

☐ others: (Please specify)

其他（请注明）

If you do not / your client does not wish to propose or engage in ADR, please state the reasons.

如果您或您的客户不想使用非诉讼纠纷解决方式，请陈述理由。

Request a response to this letter of claim within _____ days of the potential defendant's receipt of this letter.

要求潜在被告在收到索赔函_____天之内回复此函。

State that if you do not / your client does not receive an acknowledgement or response from the potential defendant within 14 days, you / your client will commence Court proceedings against the potential defendant l.

如果您或您的客户没有在 _____天之内收到潜在被告的确认或回复，您或您的客户将针对潜在被告启动诉讼程序。

Yours faithfully

此致，敬礼！

[Signed off by claimant / claimant' s solicitors]

索赔人 / 索赔人律师签发

Enclosures.

附件

附件 7 （刑事救济）私人刑事诉讼 申诉表（通用）



COMPLAINT TO MAGISTRATE UNDER SECTION 151 OF THE CRIMINAL PROCEDURE CODE, CHAPTER 68 (REVISED EDITION 2012)

A. Your Profile

Complainant: Dr/Mr/Mrs/Miss/Mdm _____		
Address: _____		
Correspondence Address: ☐ Same as above _____		
Contact No: _____ (H) _____	(HP) Date of Birth: _____	
NRIC/Passport No: _____	*Nationality: _____	*Residential Status: _____
*Gender: Male/Female	*Ethnic Group: ☐ Chinese ☐ Malay ☐ Indian ☐ Others	
*Language spoken: _____	*Educational Level: _____	*Occupation: _____
*Monthly Income: _____	Email: _____	Do you have a lawyer representing you? Yes / No
If "Yes", please indicate: _____		
Name of lawyer: _____	Firm: _____	Fax: _____

B. Respondent's Profile

Respondent(s): Dr/Mr/Mrs/Miss/Mdm _____		
Address: _____		
Contact No: _____ (H) _____	(HP) Date of Birth: _____	
NRIC/Passport No: _____	*Nationality: _____	*Gender: Male/Female
*Ethnic Group: ☐ Chinese ☐ Malay ☐ Indian ☐ Others	*Language spoken: _____	
*Educational Level: _____	*Occupation: _____	Email: _____
Please specify your relationship with the Respondent:		
☐ Neighbour ☐ Friend ☐ Employer / Employee ☐ Colleague ☐ Stranger ☐ Ex-Spouse ☐ Ex-boyfriend ☐ Ex-girlfriend ☐ Family / Relative: _____ ☐ Others: _____		

C. Details of the Offence

1. Any Police Report lodged? Yes / No If "Yes", please state Police Report No. _____	
Police Division: Central / Clementi / Tanglin / Ang Mo Kio / Bedok / Jurong / Airport / Woodlands	
2. Date of Offence: _____	3. Location of Offence: _____
4. Offence alleged to have been committed: _____	
5. Do you have any previous/ current related matter(s) at Complaint/ Family/ Civil/ Criminal Section?: Yes / No	
If "Yes", please indicate the details of the related matter(s): _____	
Case No: _____	Subject matter: _____

** Data collected for statistical purposes only*

Note: A copy of your identity card, police report and other supporting documents (if any) are to be attached.

Grounds of Complaint:

On _____ (date) at about _____ (time) in _____ (location of offence),

[illegible]

Date of complaint: ____/____/____

Time: _____ am/pm

The details of this complaint may be made known to the Respondent(s)

附件 7 （刑事救济）私人刑事诉讼申诉表（通用）



根据《刑事诉讼法典》第 151 条, 第 68 章(2012 年修订版)⁶²
向地方法官投诉

A. 您的资料

原告: 博士/先生/夫人/小姐/女士 _____
地址: _____
通讯地址: ☐ 同上 _____
联系电话: _____ (家庭电话) _____ (手机) 出生日期: _____
身份证号码/护照号码: _____ *国籍: _____ *居民身份: _____
*性别: 男/女 *民族: ☐ 华人 ☐ 马来人 ☐ 印度人 ☐ 其他 _____ *母语: _____
*教育程度: _____ *职业: _____ *月收入: _____ 电子邮箱: _____
您是否有律师代表您? 有/没有
如果有, 请指出: _____

B. 被告描述

被告: 博士/先生/夫人/小姐/女士 _____
地址: _____
联系电话: _____ (家庭电话) _____ (手机) 出生日期: _____
身份证号码/护照号码: _____ *国籍: _____ *居民身份: _____
*性别: 男/女 *民族: 华人 马来人 印度人 其他 _____ *母语: _____
*教育程度: _____ *职业: _____ *月收入: _____ 电子邮箱: _____
请说明您和被告之间的关系: :
☐ 邻居 ☐ 朋友 ☐ 雇主/雇员 ☐ 同事 ☐ 陌生人 ☐ 前配偶 ☐ 前男友 ☐ 前女友 ☐ 亲属 /

C. 犯罪详情

1. 有向警方报案吗? 是/否 如是, 请提供警方报告号码: _____
警区: 中央区/金文泰/东陵/宏茂桥/勿洛/裕廊/机场/兀兰
2. 犯罪日期: _____ 3. 犯罪地点: _____
4. 涉嫌犯下的罪行: _____
5. 您是否有过去或现在的与控告/家庭/民事/刑事部门有关的案件?: 是/否
如是, 请提供案件相关的详情:
案件号: _____ 主题: _____

* 以上信息仅为统计目的之用

注: 请附上您的身份证明、警方报告和其他证明文件(如有)

在

控

时

本



责任编辑：周 也 封面设计：博华创意·张 冀